

# Boletín Oficial

MINISTERIO DEL INTERIOR  
DIRECCION GENERAL DEL BOLETIN  
OFICIAL E IMPRENTAS

DE LA REPUBLICA ARGENTINA

LEYES - DECRETOS - RESOLUCIONES  
LICITACIONES Y AVISOS OFICIALES

AÑO LXX

Buenos Aires, Sábado 14 de julio de 1962

Número 19.878

## Secretaría de Comercio

### EXPORTACION

Dictanse normas que regirán las operaciones de exportación.

DECRETO Nº 6.475. — Bs. As., 5/7/62.  
VISTO lo dispuesto por el artículo 22 de la Ley de Ministerios Nº 14.439, y CONSIDERANDO: Que la creciente liberalización del régimen de exportación hace necesario el establecimiento de normas, que rijan esas operaciones, tendientes a asegurar el fiel cumplimiento de los compromisos contraídos con los adquirentes extranjeros; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — En el formulario tipo creado por Decreto Nº 5.770/62, los exportadores deberán consignar en forma detallada, con el carácter de declaración jurada, las especificaciones comerciales de la mercadería a exportar y que la misma se halla en perfecto estado de

conservación y adecuadamente acondicionada. Declararán asimismo, que las especificaciones detalladas están en un todo de acuerdo con lo convenido con el adquirente extranjero.

Cuando la mercadería manifestada tuviese asignado valor índice para el pago de los distintos gravámenes que indica el Decreto Nº 3.696/60, y su denominación no se ajustara literalmente a la designación establecida en la resolución que fijara tal valor, deberá consignarse también esta última.

Art. 2º — Los exportadores deberán ajustarse estrictamente, en la calidad, cantidad, medida, peso, procedencia, origen, acondicionamiento y/o conservación, de las mercaderías que envíen, consignen o entreguen al adquirente en cumplimiento de un contrato de exportación, a las especificaciones y detalles de la declaración aludida en el artículo 1º y a las condiciones convenidas en dicho contrato.

Art. 3º — La Secretaría de Estado de Comercio será el órgano de aplicación y control del cumplimiento de este decreto ajustándose a las disposiciones del Decreto-Ley Nº 4.686/58 y su reglamentario.

Art. 4º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario de Estado en el Departamento de Economía y firmado por el señor Secretario de Estado de Comercio.

Art. 5º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.  
GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Jorge N. Zaefferer Toro.

## Ministerio de Economía

### CAPITAL EXTRANJERO

Modifícase el Art. 5º del Decreto 245/61.

DECRETO Nº 6.492. — Bs. As., 5/7/62.

VISTO lo solicitado por la firma Pasa, Petroquímica Argentina Sociedad Anónima Industrial, Comercial, Financiera y de Mandatos, con relación a la inversión de capitales extranjeros autorizada por Decreto Nros. 2.154/60 y 245/61; y CONSIDERANDO: Que se solicita la sustitución en la nómina de firmas inversoras de Fish International Corporation, de Panamá, por Fish Inter-America Incorporated, de Texas, Estados Unidos de América, a fin de ajustarse a los requisitos establecidos por la Agencia para el Desarrollo Internacional de los Estados Unidos de América para el acogimiento de la inversión al régimen de garantía a que se refiere el Acuerdo ratificado por la Ley 15.803; Que nada obsta en acceder a lo que se solicita, toda vez que ambas entidades se encuentran integradas por las mismas personas, manteniéndose a todo evento la responsabilidad de Fish International Corporation, por las obligaciones establecidas en los decretos arriba citados; Que se requiere igualmente se deje establecido que será receptora de la inversión que realizará U. S. Rubber Company la firma Naugatuck Química Internacional, Sociedad Anónima Comercial e Industrial, con personería jurídica acordada por la Provincia de Santa Fe en lugar de U. S. Rubber Internacional Sociedad Anónima Comercial e Industrial, de la Capital Federal; Que dicha modificación obedece a razones de organización interna, a fin de mantener separadas las diversas actividades que la firma inversora desarrollará en el país a través de sus subsidiarias; Que la nueva firma propuesta es una subsidiaria de U. S. Rubber Overseas Société Anonyme, de Ginebra, Suiza, entidad que tiene a su cargo las inversiones en el exterior de U. S. Rubber Company de los Estados Unidos, de la que también es, a su vez, subsidiaria; Que las modificaciones que se solicitan en nada alteran las condiciones y obligaciones establecidas en los Decretos Nros. 2.154/60 y 245/61; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Modifícase el artículo 5º del Decreto Nº 245 del 13 de enero de 1961 en el solo sentido de dejar establecido que Fish International Corporation será sustituida, a los fines de la inversión de capitales extranjeros autorizada, por Fish Inter-America Incorporated, de Texas, Estados Unidos de América, manteniéndose la responsabilidad de la primera por el cumplimiento de las obligaciones establecidas en dicho decreto y en el registrado bajo el número 2.154/60.

Art. 2º — Déjase establecido que será receptora de la inversión de U. S. Rubber Company la firma Naugatuck Química Internacional S. A. Comercial e Industrial, de Santa Fe, República Argentina, en lugar de la sociedad U. S. Rubber Internacional, Sociedad Anónima Comercial e Industrial, mencionada en el artículo 3º del Decreto Nº 245/61.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía, a sus efectos y oportuno archivo.  
GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Fernando Meljide. — Jorge N. Zaefferer Toro. — Rafael R. Ayala

## Ministerio de Economía

### CAPITAL EXTRANJERO

Modifícase el Art. 1º del Decreto 8.234/61.

DECRETO Nº 6.495. — Bs. As., 5/7/62.

VISTO la presentación efectuada en Expediente Nº 9.361/61, por la que la firma Parke Davis & Compañía de Argentina, Sociedad de Responsabilidad Limitada, solicita la modificación del Decreto autoritativo de la inversión Nº 8.234/61; y CONSIDERANDO: Que la recurrente solicita se aclare el artículo 1º del decreto citado, a fin de dejar establecido que el verdadero nombre de la sociedad receptora de la radicación es Parke Davis & Compañía, de Argentina, Sociedad de Responsabilidad Limitada; Que según resulta de los antecedentes correspondientes hacer lugar a la aclaración pedida; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Modifícase el artículo 1º del Decreto autoritativo de radicación de capital extranjero Nº 8.234/61, en el solo sentido de dejar aclarado que la razón social de la firma receptora de la inversión es Parke Davis & Compañía, de Argentina, Sociedad de Responsabilidad Limitada.

Art. 2º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía a sus efectos y oportuno archivo.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Fernando Meljide. — Jorge N. Zaefferer Toro. — Rafael R. Ayala

## Ministerio de Economía

### CAPITAL EXTRANJERO

Ampliase una inversión de capital autorizada por Decreto 11.372/60.

DECRETO Nº 6.493. — Bs. As., 5/7/62.

VISTO las presentaciones efectuadas en expedientes Nros. 718 y 3.607, ambos del año 1962, por la firma Gestetner Sociedad Anónima Comercial e Industrial beneficiaria de la inversión de capital extranjero autorizada por decreto número 11.372/60, en las que solicita una ampliación de la misma en transferencias de divisas y el ingreso al país de cuatro técnicos extranjeros; y CONSIDERANDO: Que la firma inversora ha resuelto desarrollar su plan industrial en el establecimiento propio, en lugar de recurrir a fábricas de terceros como se había proyectado originalmente. Que ello demandará una inversión adicional para la adquisición de una planta y/o realización de obras civiles, motivo de la ampliación que se solicita; Que la autorización complementaria que se gestiona permitirá a la firma inversora cubrir con su propio aporte la totalidad de los fondos necesarios para el desarrollo de su plan de fabricación evitando recurrir con ese objeto al mercado interno; Que la ampliación de inversión propuesta se realizará totalmente en transferencias de divisas; Que rigen para la presente propuesta las razones que fundamentaron la autorización conferida por decreto Nº 11.372/60; Que se solicita igualmente, en razón de la modificación del programa, la entrada al país de cuatro técnicos de la firma inversora; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Ampliase la inversión de capital extranjero autorizada por decreto Nº 11.372/60, en la suma de trescientos mil dólares estadounidenses (u\$s. 300.000.—) en transferencias de divisas, propuesta por la firma Gestetner Corporation, de Nueva York, Estados Unidos de América, para ser radcada en la firma Gestetner Sociedad Anónima, Comercial e Industrial, de la República Argentina, con oficinas en la calle Carlos Pellegrini 27, Capital Federal, y planta industrial a instalar en la provincia de Buenos Aires, en un todo de acuerdo con las condiciones establecidas en la Ley 14.780.

## AVISO AL PUBLICO

Se comunica que la recepción de publicación de avisos, suscripciones y venta de ejemplares del Boletín Oficial de la República Argentina, que se efectuaba en la calle Hipólito Yrigoyen 757, se atiende en el PALACIO DE JUSTICIA, 6º PISO, CENTRO, en el horario de 11,45 a 15,30.

MESA DE ENTRADAS (Recepción de licitaciones, avisos oficiales y trámites en general) Avenida de Mayo 760 - 4º piso, de 12,45 a 15,30.

INFORMES Y BIBLIOTECA (Avenida de Mayo 760 - 5º piso) de 12,45 a 15,30.

DIVISION PUBLICACIONES (Reclamos por publicaciones) Avenida de Mayo 760 - 5º piso, de 12,45 a 15,30.

## Sumario

EDICION DEL DIA 14/7/62 (64 páginas,

5.171, 5.172, 5.261, 5.362, 5.533, 5.536, 5.803, 5.804, 5.906 y 5.992/62. — Servicio Exterior. — Promociones y nombramientos. (Pág. 6).

5.304/62. — Culto. — Presidente de la Comisión Ejecutiva establecida por Decreto 4.889/61. (Pág. 5).

5.497/62. — Misión Oficial. (Pág. 7).

6.207/62. — Seguros. Caja Nacional de Ahorro Postal. — Autorízase la liquidación de un seguro y a incluir una cláusula en el Decreto 10.176/53. (Pág. 5).

6.210/62. — Capital Extranjero. Inversión Definitiva. — Autorízase la radicación de equipos de perforación para la industria petrolera. (Pág. 3).

6.241 y 6.129/62. — Convenios Colectivos. — Apruébanse. (Pág. 2).

6.242/62. — Obras Públicas. — Ratifícase el convenio suscripto con la provincia de San Juan para la continuación de las obras para el Aeropuerto San Juan. (Pág. 6).

6.254, 6.255, 6.256 y 6.257/62. — Banco Hipotecario Nacional. — Presidente y Vicepresidente. (Pág. 2).

6.281/62. — Sanidad Animal. Provincia del Chaco. — Apruébase el convenio suscripto con dicha provincia para coordinar la labor de lucha y control sanitario animal. (Pág. 5).

6.473/62. — Homenajes. — 9 de Julio. (Pág. 2).

6.475/62. — Exportación. — Dictanse normas que regirán las operaciones de exportación. (Pág. 1).

6.492/62. — Capital Extranjero. — Modifícase el Art. 5º del Decreto 245/61. (Pág. 1).

6.493/62. — Capital Extranjero. — Ampliase una inversión de capital autorizada por Decreto 11.372/60. (Página 1).

6.494/62. — Capital Extranjero. — Autorízase a una firma el reemplazo de un bien ingresado al país con averías. (Pág. 2).

6.495/62. — Capital Extranjero. — Modifícase el Art. 1º del Decreto 8.234/61. (Pág. 1).

6.497/62. — Capital Extranjero. — Acláranse los Decretos 684/60, 2.964/61 y 7.984/61. (Pág. 7).

## AVISOS OFICIALES

Nuevos. (Pág. 7)

Anteriores. (Pág. 8)

## REMATES JUDICIALES

Anterior. (Pág. 8)

## CONCURSO

Nuevo. (Pág. 8)

## LICITACIONES

Anteriores. (Pág. 8)

## SEGUNDA SECCION

Contratos de Sociedades de Responsabilidad Limitada. (Pág. 1)

## EDICTOS JUDICIALES

Nuevos. (Pág. 5)

Anteriores. (Pág. 12)

## REMATES JUDICIALES

Nuevos. (Pág. 8)

Anteriores. (Pág. 17)

## CONVOCATORIAS

Nuevas. (Pág. 9)

Anteriores. (Pág. 18)

## TRANSFERENCIAS

Nuevas. (Pág. 11)

Anteriores. (Pág. 22)

## AVISOS COMERCIALES

Nuevos. (Pág. 11)

Anteriores. (Pág. 24)

## ESTATUTOS DE SOCIEDADES ANONIMAS

Pliego de 32 páginas.

Los documentos que se publiquen en el BOLETIN OFICIAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA serán tenidos por auténticos y obligatorios por el efecto de esta inserción y por comunicados y suficientemente circulados, dentro del territorio nacional. (Decreto Nº 659 - Acuerdo General de Ministros del 14 de enero de 1947, artículo 6º).

RECLAMOS: Se aceptan hasta 48 horas de vencida la publicación.

Art. 2º — La presente ampliación se hará por las mismas condiciones y formalidades establecidas para la inversión aprobada por decreto Número 6.182/60.

Art. 3º — Para la conversión de los importes correspondientes a la ampliación a que se refiere el art. 1º se tomará el tipo de cambio de mercado libre a la fecha de la respectiva transferencia bancaria.

Art. 4º — Las divisas a transferir deberán ser aplicadas a inversiones que a juicio del Ministerio de Economía reúnan el carácter de definitivas. Al momento final de la radiación por este concepto se ajustará de acuerdo con las aprobaciones de dicho Ministerio, a cuyo efecto y con carácter previo a la entrega de las acciones correspondientes, la firma receptora deberá someter a un detalle de las remesas efectuadas y de su inversión.

Art. 5º — El Gobierno Argentino autorizará, a pedido de la inversora, el ingreso al país en condiciones normales del personal técnico necesario para el desarrollo del plan de producción a que se refiere el decreto N° 11.372/60 hasta un máximo de cuatro personas con sus familias. Dicha autorización incluirá la importación de sus efectos personales y del hogar y demás bienes conforme a las normas vigentes. Dichos bienes no podrán ser enajenados en ningún momento en el país.

Art. 6º — El presente decreto será refrendado por el Señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los Señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 7º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía a sus efectos y opere como archivo.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray — Rafael R. Ayala — Fernando Meljide — Jorge N. Zaefferer Toro

#### Ministerio del Interior

##### BOLENAJES

9 de Julio.

DECRETO N° 6.473. — Bs. As., 5/7/62.

VISTO que el 9 de julio próximo se cumplirá el 146 aniversario de la declaración de nuestra independencia nacional:

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — El día 9 de julio se realizará en la Plaza de Mayo, con participación de las fuerzas armadas, las ceremonias tradicionales de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires tendrá a su cargo la organización de esos actos, que se efectuarán a las 9 y 17,30 horas respectivamente.

Art. 2º — Delegaciones de las autoridades civiles y de las fuerzas armadas de la Nación, así como de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires, concurrirán, a las 10 horas, a ofrecer flores ante los monumentos al General San Martín, erigido en la plaza república, y al Almirante Brown, instalado en la plaza que lleva su nombre.

Art. 3º — El mismo día, a las 11 horas, se oficiará en la Iglesia Catedral Metropolitana un solemne Te Deum, con participación de todos los miembros de los poderes del Estado, altas autoridades nacionales, civiles, militares y eclesiásticas, autoridades municipales, y el Cuerpo Diplomático extranjero.

Art. 4º — Luego de finalizado el Te Deum se realizará, frente a la Casa de Gobierno, un desfile de efectivos de las fuerzas armadas, les que previa revista, recibirán los honores correspondientes.

Art. 5º — Los señores comisionados de gobierno en las provincias, el gobernador del Territorio Nacional de la Tierra del Fuego, Antártida e Islas del Atlántico Sur y el Ministerio de Defensa Nacional adoptarán las medidas necesarias para que en las ciudades capitales y en las guarniciones militares del interior se observen actos similares.

Art. 6º — Todos los edificios públicos serán iluminados durante los días 8 y 9 de julio. Invítase a la población a engalanar sus casas, en esos días, con los colores patrios.

Art. 7º — Invítase asimismo a las autoridades de quienes dependan los edificios públicos situados sobre las calles en que se realizará el desfile militar, a que faciliten en esa oportunidad sus balcones permitiendo el acceso del público en la medida que ellas mismas determinen.

Art. 8º — Los Ministerios del Interior, de Relaciones Exteriores y Culto y de Justicia Nacional impartirán las instrucciones que sean necesarias para el cumplimiento de lo dispuesto en el presente decreto en cuanto fuere de su respectiva competencia.

Art. 9º — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios del Interior, Relaciones Exteriores y Culto y de Defensa Nacional, y firmado por los señores Secretarios de Estado de Guerra, Marina y Aeronáutica.

Art. 10. — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese. GUIDO. — Carlos A. Adrogue. — Bonifacio del Carril. — José L. Centina. — Juan B. Daza. — Gastón C. Clement. — Jorge Rojas.

#### Ministerio de Economía

##### CAPITAL EXTRANJERO

Autorízase a una firma el reemplazo de un bien ingresado al país con averías.

DECRETO N° 6.494. — Bs. As., 5/7/62.

VISTO que la firma Mead Johnson International Limited, beneficiaria de la inversión de capital extranjero aprobada por decreto N° 11.479/59, solicita por expediente N° 7.835/61, el reemplazo de un bien amparado por la inversión de referencia y que ha arribado al país con averías que impiden su utilización eventual reparación; y CONSIDERANDO: Que en el caso la avería se ha constatado una vez efectuado el despacho a plaza del bien, pero antes de su instalación; Que el decreto autoritativo de inversión no tiene por objeto esencial la introducción de un conjunto de bienes, sino la instalación y desarrollo de una actividad industrial, por lo que mientras ese objeto no se cumpla no puede tenerse por ejecutada la inversión; Que, por tanto, mientras las maquinarias y equipos no se encuentren instalados y en funcionamiento no se ha cumplido integralmente con las obligaciones que impone a la firma el Poder Ejecutivo al aprobar la inversión; Que habiéndose producido la avería durante el transporte de los bienes, no corresponde imponer a la inversora recargos al reemplazo de elementos indispensables para cumplir con las obligaciones que le impone el decreto autoritativo de la inversión, obligaciones esas que le son impuestas precisamente porque entre otros beneficios se le acuerda la liberación de los recargos cambiarios que pudieran gravar los bienes a importar; Que en tanto no se encuentran instalados y en funcionamiento los bienes correspondientes a la inversión, los riesgos a que están éstos expuestos deben considerarse riesgos de la inversión y no de la explotación, por lo que el reemplazo debe ajustarse a las normas que regularon la radiación; Que corresponde reemplazar el tanque vidriado no así sus accesorios por no haber los mismos sufrido averías; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Autorízase a la firma Mead Johnson International Limited, la introducción al país, en las mismas condiciones establecidas en el decreto Número 11.479/59 del siguiente bien: Tanque vidriado, capacidad 20 galones, sin accesorios (The Pfaunder Co.) valor FOB, un mil ciento doce dólares estadounidenses (US\$ 1.112).

Art. 2º — El bien a que se refiere el artículo anterior reemplazará al similar introducido al país al amparo del decreto autoritativo de inversión extranjera N° 11.479/59, debiendo la interesada acreditar fehacientemente a juicio del Ministerio de Economía la reexportación o destrucción del bien a reemplazar. El cumplimiento de este último requisito tendrá carácter de previo al otorgamiento por parte de dicho Ministerio de la autorización para el despacho a plaza.

Art. 3º — En caso de incumplimiento de la obligación de reexportar o de ulterior reparación y utilización del bien que se reemplaza, la firma mencionada en el artículo 1º deberá tributar el recargo cambiario que hubiera correspondido a la fecha del respectivo despacho a plaza, sin perjuicio de otras sanciones que le pudieran corresponder.

Art. 4º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los Señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 5º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía, a sus efectos y oportuno archivo.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray — Rafael R. Ayala — Fernando Meljide — Jorge N. Zaefferer Toro.

#### Ministerio de Obras y Servicios Públicos

##### CONVENIOS COLECTIVOS

##### Agrupación.

DECRETO N° 6.241. — Bs. As., 2/7/62.

VISTO el expediente S. T. N° 5065/62 del registro de la Secretaría de Transporte sustentado con motivo de la re-

novación de la Convención Colectiva de Trabajo pactada entre la Empresa Líneas Marítimas Argentinas por una parte, y la Asociación Trabajadores del Estado (Federación Buenos Aires) por la otra, que affila al personal de la División Talleres de la Empresa, y CONSIDERANDO: Que la misma fue denunciada en término por expediente N° 23.367 del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social; Que estos nuevos jornales no ejercen en líneas generales de los que por tareas similares se abonan en la industria privada y en los talleres navales dependientes de la Secretaría de Marina; Que aun cuando la secretaría de Transporte no comparte el punto de vista sustentado en el Artículo 1º de la Convención Colectiva de Trabajo, se auspicia su ampliación a fin de respetar lo pactado; Por ello, y atento a lo solicitado por el señor Secretario de Estado de Transporte y lo propuesto por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Obras y Servicios Públicos,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Apruébase la Convención Colectiva de Trabajo suscripta por los representantes de la Empresa Líneas Marítimas Argentinas con la Asociación Trabajadores del Estado (Federación Buenos Aires) el día 25 de abril de 1952, ante el Departamento de Conciliación N° 10 del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Art. 2º — La mayor erogación resultante de la aplicación del convenio que se aprueba será financiada con recursos provenientes de la explotación de la indicada Empresa.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Obras y Servicios Públicos, de Economía, de Trabajo y Seguridad Social y firmado por los señores Secretarios de Estado de Transporte y de Hacienda.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva a la Secretaría de Estado de Transporte a sus efectos.

GUIDO. — Julio C. Crivelli. — Alvaro C. Alsogaray. — Galileo Puente. — Roberto S. J. Servente. — Rafael R. Ayala.

DECRETO N° 6.129. — Bs. As., 29/6/62.

VISTO el expediente N° 300203/62 de la Secretaría de Estado de Energía y Combustibles por el cual Yacimientos Petrolíferos Fiscales solicita la aprobación de los convenios laborales celebrados entre esa Empresa Estatal y los Centros de Capitanes de Ultramar y de Comisarios Navales, y CONSIDERANDO: Que las Convenciones Colectivas Nos. 141/60 y 151/60 han sido denunciadas en término, conforme consta en los expedientes Nos. 24.018/61 y 340.535/61, respectivamente, del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, habiendo finalizado la vigencia de todos ellos el 30 de abril de 1961; Que mediante la negociación directa por ante el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social entre los Centros Profesionales intervinientes y la Empresa Estatal, se han establecido "ad-referendum" del Poder Ejecutivo Nacional, nuevas condiciones de trabajo y remuneraciones para el personal superior de las especialidades que agrupan dichos Centros que prestan servicios a bordo de los buques de la Flota Petrolera de la misma. Que si bien las remuneraciones en principio convenientes, suponen un incremento respecto a las actuales, dicho aumento, efectuado en base al mayor costo de vida operado durante la vigencia de los anteriores convenios (31 de octubre de 1959 al 30 de abril de 1961), implica un mayor aliciente para el personal especializado, el de categoría superior y el profesional, estableciéndose una mayor diferenciación en orden a la especialización y a la categoría de los agentes afectados; Que la mayor erogación que supone para la empresa la nueva escala de sueldos, será absorbida por la misma en base a modificaciones en el sistema de las promociones en forma favorable a su economía; Que las convenciones citadas precedentemente se han concertado dentro de las normas y disposiciones emergente de la Ley N° 14.250 (Convenciones Colectivas de Trabajo); Que, atento a estas condiciones y conforme a lo establecido por el Decreto N° 7.589/59, corresponde ratificar lo ac-

tuado por Yacimientos Petrolíferos Fiscales; Por ello y atento a lo propuesto por la Secretaría de Estado de Energía y Combustibles,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Apruébase los Convenios Colectivos de Trabajo suscriptos entre Yacimientos Petrolíferos Fiscales y los Centros de Capitanes de Ultramar y de Comisarios Navales, con fecha 4 de enero del corriente año, por ante el Departamento de Conciliación N° 10 del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Art. 2º — La mayor erogación resultante por la aplicación de los citados convenios, será financiada con recursos provenientes de la explotación de la empresa estatal.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Economía y de Trabajo y Seguridad Social y firmado por los señores Secretarios de Estado de Energía y Combustibles y de Hacienda.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva a la Secretaría de Energía y Combustibles a sus efectos.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Galileo Puente. — Jorge Bermúdez Embarranza. — Rafael R. Ayala.

#### Ministerio de Economía

##### BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

##### Presidente y Vicepresidente

DECRETO N° 6.254. — Bs. As., 3/7/62.

VISTO la renuncia que antecede,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Aceptase la renuncia presentada por el señor D. Alfonso M. Romanelli, al cargo de Presidente del Banco Hipotecario Nacional.

Art. 2º — Dénsele las gracias por los importantes y patrióticos servicios prestados.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray

DECRETO N° 6.255. — Bs. As., 3/7/62.

VISTO la renuncia que antecede,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Aceptase la renuncia presentada por el señor D. Félix B. Marino, al cargo de Vicepresidente del Banco Hipotecario Nacional.

Art. 2º — Dénsele las gracias por los importantes y patrióticos servicios prestados.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray.

DECRETO N° 6.256. — Bs. As., 3/7/62.

VISTO lo propuesto por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Designase Presidente del Banco Hipotecario Nacional, en comisión, al señor D. Manuel Joaquín Gurmendi (Cl. 1894, D. M. 2, M. I. 1.738.642).

Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación, el Acuerdo correspondiente.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray.

DECRETO N° 6.257. — Bs. As., 3/7/62.

VISTO lo propuesto por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Designase vicepresidente del Banco Hipotecario Nacional, en comisión, al señor D. Carlos Alejandro Menéndez Behety (Cl. 1913, D. M. 2, M. I. 256.549).

Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación, el Acuerdo correspondiente.

Art. 3º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía.

Art. 4º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray

Ministerio de Economía

CAPITAL EXTRANJERO

**INVERSIÓN DEFINITIVA.** — Autoriza la radicación de equipos de perforación para la industria petrolera.

DECRETO 6.210 - Bs. As., 2 julio 1962

**VISTO:** la presentación efectuada en Expediente N° 7.116/61 por Forenco Compagnie Nouvelle de Forages Petroliers, Société Anonyme, proponiendo una inversión de capital extranjero; y **CONSIDERANDO:** Que se propone radicar en el país equipos de perforación para la industria petrolera; equipos complementarios y repuestos destinados al mismo objeto; Que el motivo inmediato de la inversión es dar cumplimiento a la licitación N° 324/61 de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, adjudicada a Astra Compagnia Argentina de Retróleo Sociedad Anónima, la que perforará pozos petrolíferos en un área de 6.000 Hectáreas, denominada El Huamul, ubicada al Sur de Comodoro Rivadavia sin perjuicio de continuar operando posteriormente en el país en las mismas actividades; Que la inversión se efectuará en "Astrafor Sociedad Anónima Industrial y Comercial", firma que integra la adjudicataria y con la que ha contratado la perforación del área licitada; Que los bienes objeto de la radicación por su destino, se encuentran liberados del pago de recargos cambiarios y derechos aduaneros; Que la firma extranjera ha ratificado su voluntad de realizar la inversión, habiéndose acreditado su solvencia financiera y técnica para concretar la misma; Que los organismos técnicos competentes consultados, se han pronunciado favorablemente sobre la conveniencia de la radicación proyectada; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina, **Decreta:**

Artículo 1° — Autorízase la radicación definitiva de capital extranjero en el territorio de la República Argentina hasta un monto de novecientos veinticuatro mil ochocientos noventa y cinco dólares estadounidenses (u\$s. 924.895.—) discriminados en la siguiente forma: u\$s. 709.895.— en equipos y herramientas, valor FOB, Buenos Aires, u\$s. 90.000.— en repuestos y u\$s. 125.000.— en transferencias de divisas; a la firma Forenco Compagnie Nouvelle de Forages Petroliers Société Anonyme, domiciliada en 262 Rue du Faubourg Saint Honoré, París, Francia, para ser radicada en la sociedad en formación "Astrafor Sociedad Anónima Industrial y Comercial" de la ciudad de Buenos Aires, conforme a las estipulaciones de la Ley 14.780.

Art. 2° — Los inversores recibirán como contrapartida por su inversión de capital, convertida al tipo de cambio de mercado libre a la fecha del despacho a plaza de los bienes físicos o de las transferencias bancarias, en su caso, acciones ordinarias a su valor nominal de la firma beneficiaria de la inversión, no pudiendo transferirlas hasta tres (3) años después de la puesta en marcha en condiciones normales de los equipos objeto de la radicación.

Art. 3° — Los equipos, herramientas, repuestos y accesorios que forman parte de la presente inversión, quedan eximidos del pago de recargos cambiarios y derechos aduaneros establecidos en los Decretos Nros. 11.917/58, 11.918/58, 11.919/58, 5.439/59 y 2.998/62.

Art. 4° — Los bienes físicos usados deberán ajustarse a lo establecido en el Decreto N° 8.626/60 y serán despachados a plaza de acuerdo con las condiciones establecidas en el mismo.

Art. 5° — Dentro de los sesenta (60) días de la fecha del presente decreto, la beneficiaria de la inversión presentará al Ministerio de Economía, el detalle analítico de acuerdo con la clasificación aduanera de los bienes objeto de la radicación.

Art. 6° — La Dirección Nacional de Aduanas permitirá el despacho a plaza de los bienes sobre la base del detalle analítico a que se refiere el artículo anterior y las condiciones establecidas en el presente decreto. El plazo para despacho a plaza no deberá exceder de seis (6) meses, a contar de la fecha en que se autorice dicho detalle. La beneficia-

ria deberá informar trimestralmente al Ministerio de Economía sobre el cumplimiento de los embarques y despachos a plaza de los bienes físicos y de las transferencias bancarias efectuadas.

Art. 7° — El Ministerio de Economía queda facultado para autorizar los reemplazos pertinentes que pudieran originarse en razón de la clasificación aduanera que se asigne a los elementos aprobados en el momento de su introducción, siempre que no sustituyan los bienes cuya importación se autoriza. Igualmente dicho Ministerio, previo dictamen de la Secretaría de Estado de Industria y Minería, podrá autorizar las sustituciones de bienes que por motivos fundados soliciten los inversores, siempre que los mismos no alteren los fundamentos del presente decreto, como así también el detalle de los repuestos a introducir.

Art. 8° — Los precios de los bienes físicos comprendidos en la inversión no deberán superar los corrientes de venta que rigen en los mercados de exportación para elementos similares, circunstancia que deberá ser probada por la firma inversora a satisfacción de la Consejería Económica en el país de origen de los bienes antes de proceder a su embarque.

Art. 9° — La radicación que se autoriza tiene por objeto la introducción y operación de equipos perforadores de pozos petrolíferos, los que deberán comenzar a trabajar en un plazo máximo de 12 meses a contar de la fecha de despacho a plaza de los bienes. Estos equipos cuya descripción técnica e individualización se consignará en la planilla aprobada por el Ministerio de Economía que se adjunta al presente decreto y se considera parte integrante del mismo, no podrán ser transferidos o reexportados sin previa autorización del Ministerio de Economía.

Art. 10° — Los inversores podrán transferir por el mercado libre de cambios las utilidades anuales realizadas y líquidas provenientes de la inversión.

Art. 11° — El Gobierno Argentino autorizará, a pedido de la inversora el ingreso al país en condiciones normales, del personal extranjero necesario para el desarrollo de su plan de producción, hasta un máximo de 10 personas, los que podrán ingresar con sus familias. Dicha autorización incluirá a la importación libre de recargos y derechos aduaneros de sus efectos personales y demás bienes conforme a las normas vigentes, para su uso mientras dure su empleo con la proponente. Dichos bienes no podrán ser enajenados en ningún tiempo en el país.

Art. 12° — Dentro de un plazo de ciento ochenta (180) días a partir de la fecha de la firma del presente decreto, la firma receptora deberá presentar al Ministerio de Economía, testimonio debidamente inscripto que acredite la constitución definitiva de la sociedad receptora con un capital suficiente para absorber el monto de la inversión.

Art. 13° — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 14° — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía, a sus efectos y oportuno archivo.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Rafael R. Ayala. — Fernando Meijide. — Jorge N. Zaffarier Toro.

**FORENCO COMPAGNIE NOUVELLE DE FORAGES PETROLIERES SOCIETE ANONYME**

**Detalles de bienes físicos a radicar**

**SECCION I**

Un equipo de perforación fijo con todos sus accesorios, compuesto de los ítems que a continuación se detallan. Este equipo viene provisto de su pertinente fuerza motriz, cuya instalación se halla especialmente prevista para abastecer el torno de perforación, las bombas de inyección y las comunicaciones eléctricas:

**ITEM CANT.**

- 1 1 Un juego de rampas de izaje del mástil y caminos de desplazamiento.
- 1 1 Un juego de brazos de extensión de la subestructura.
- 1 1 Un gato para nivelar bases de retención del mástil.
- 1 1 Una pasarela a la plataforma de engavillado de barras de sondeo.
- 1 1 Una pasarela de trabajo a la plataforma de engavillado de barras de sondeo.
- 1 1 Una polea para cucharo; ranura para cable de 5/8"
- 1 1 Una plataforma de seguridad del aparejo fijo.
- 1 1 Un conjunto de poleas de equilibrado de los esfuerzos para el izaje del mástil, ranura para el cable 1 1/2".
- 1 1 Un juego de contrapesos, guías y poleas para llaves de perforación.
- 1 1 Un conjunto de arco de seguridad y pasarelas de descanso para el mástil que precede.
- 1 1 Un caballete de soporte del mástil.
- 1 1 Un piso de chapa, espesor 10 mm. bajo la subestructura.
- 1 1 Un piso inclinado (aríete) de subestructura.
- 1 1 Un soporte del carretel del cable de perforación, fijado en el lado de la subestructura.
- 2 2 Dos anclajes para llaves de perforación, sobre la subestructura.
- 1 1 Una plataforma de trabajo, de chapa, sobre la subestructura.
- 2 2 Dos cajas de herramientas sobre el piso de la torre.
- 2 2 Dos travesaños soportes de barras de sondeo.
- 1 1 Un juego de pasarelas laterales de subestructura de chapa.
- 1 1 Un juego de barandillas de pasarelas.
- 1 1 Una pasarela trasera de subestructura.
- 1 1 Un conjunto de escaleras.
- 1 1 Una placa de tracción en el remate del mástil.
- 1 1 Un juego de tensores de correas de bomba, fijado en la subestructura.
- 1 1 Un juego de tornillos para los citados tensores.
- 2 2 Dos soportes de la mesa rotatoria, sobre la subestructura.
- 1 1 Una plataforma de entubación para el mástil LEE C. MOORE.
- 1 1 Una cañería vertical 4" con cuello de chape uniones WECO — Computas 4" — Válvula de escape AMERICAN IRON Co.
- 1 1 Un juego de abrazaderas de fijación de la cañería vertical.
- 1 1 Un motor móvil EMSCO RA 36 — 4 Capacidad estática 250 T. Capacidad a 100 r.p.m. = 100 T. 4 poleas de 36" Ranuras de 1 1/8".
- 1 1 Un gancho BYRON-JACKSON 4125. Capacidad 125 T. Montaje Hidraplex. Altura 107 1/8".
- 1 1 Una cabeza de inyección IDEAL NSCO N° 47.
- 1 1 Carga estática 200 T. Diámetro paso de lodo 3".
- 1 1 Una tarima para rezagos (7,50x2,75x1,10).
- 1 1 Una tarima para rezagos (6,00x1,55x0,90).
- 1 1 Un soporte de casilla.
- 1 1 Un conjunto del parque de barras, pasarela, escalera.
- 1 1 Una casilla para productos, lodo, de 30 T., que se adaptara sobre la tarima de rezagos, N° 11.211.
- 2 2 Dos grupos compresores ERVOH de 40 kg/cm2, dobles.
- 2 2 Dos motores CEN 3 CV tipo G4. Cajas de comando CHEVEAU.
- 1 1 Un juego de cuñas BAASH ROSS tipo DU largo para barras de sondeo 5".
- 1 1 Un elevador BYRON JACKSON tipo RA 175 T. para barras de sondeo.
- 1 1 Un juego de cuñas BAASH ROSS tipo C para portamechas 5 1/2" a 7".
- 1 1 Un juego de cuñas BAASH ROSS tipo C para portamechas 6 3/4 a 8 1/4".
- 1 1 Un juego de cuñas BAASH ROSS tipo DU largo para barras de sondeo 5".
- 1 1 Una grampa de seguridad BAASH ROSS tipo C. It. para portamechas 6 1/4 a 8".
- 1 1 Un elevador BYRON JACKSON para barras de sondeo 5" tipo MAA 250 T.
- 2 2 Dos llaves BYRON JACKSON para caños tipo B 3 1/2 a 13 3/8".
- 2 2 Dos eslabones de elevador BYRON JACKSON.
- 1 1 Un buje de impulsión BAASH ROSS del vástago de perforación 2RB S4.
- 1 1 Un vástago de perforación cuadrado BAASH ROSS 4 1/4 (6 5/8 Reg. Gradi a izquierda x 4 1/2 IF. Macho).
- 2 2 Dos clinómetros TOTCO doble registrador 1 5/8".
- 1 1 Un indicador registrador de peso y presión de lodo tipo CLIPPER SEALTITE "MARTIN DECKER".
- 1 1 Un juego de placas para atornillar los triconos (12 3/4 - 12 1/4 - 8 3/4 - 7 7/8 - 6").
- 1 1 Un juego de calibres de herramientas (12 3/4 - 12 1/4 - 8 3/4 - 7 7/8 - 6").
- 5 5 Cinco cabezas elevadoras 4 1/2 IF - 5" Ø ext. para portamechas de 6 1/4".
- 1 1 Una cabeza elevadora 6 5/8 Reg. - 5" Ø ext. para portamechas de 8".
- 1 1 Un lote de aparatos de control de lodo en la obra: viscosímetro, balanza, filtro, prensa.
- 1 1 Una dotación herramientas de piso (llaves a cadena, de horquilla, mazas, etc.).
- 1 1 Una dotación de herramientas para 4 oficiales soldadores.
- 1 1 Una cabeza elevadora 6 5/8" Reg. a izquierda 5" Ø ext. para vástago cuadrado 4 1/4".
- 1 1 Un carro para barras SN MAREP.
- 1 1 Una prensa BAKER para enderezar los vástagos, cuadrados.
- 1 1 Un limpiabarras SN MAREP.
- 1 1 Una compuerta de seguridad OMSCO (6 5/8 Reg. a izquierda Macho y Hembra).
- 1 1 Un lote de material contra incendio, (extintores) BIRO.
- 1 1 Un aparato para hacer el agujero del vástago, cuadrado.
- 1 1 Un juego de tubos para antepozo.
- 2 2 Dos elevadores BYRON JACKSON 13 3/8" tipo X para caños de entubación.
- 2 2 Dos elevadores BYRON JACKSON 9 5/8 tipo X para caños de entubación.
- 2 2 Dos elevadores de entubación, BYRON JACKSON 7" tipo X, para caños de entubación.
- 1 1 Un elevador BYRON JACKSON 7" tipo XXH para caños de entubación.
- 1 1 Un vástago cuadrado 4 1/4 (rosca superior 6 5/8" a izquierda hembra) BAASH ROSS.
- 2 2 Dos bujes de impulsión de vástago de perforación cuadrados 1 1/2" BAASH ROSS.
- 1 1 Una grampa de seguridad para portamechas 6 1/4" a 8", BAASH ROSS.
- 2 2 Dos juegos de cuñas para portamechas 5 1/2 a 7" BAASH ROSS.
- 1 1 Un juego de cuñas para portamechas 6 3/4 a 8 1/4 BAASH ROSS.
- 2 2 Dos juegos de cuñas tipo DU largo para caños 5" BAASH ROSS.
- 1 1 Un elevador BAASH ROSS para tubos de 5" tipo MAA 250.
- 2 2 Dos eslabones de elevador BAASH ROSS.
- 1 1 Una compuerta de seguridad (6 5/8" a izquierda) OMSCO.
- 3 3 Tres cabezas elevadoras 4 1/2 IF - 5" Ø ext. para portamechas de 6 1/4".
- 1 1 Una cabeza elevadora 6 5/8" - 5" Ø ext. para portamechas de 8".
- 2 2 Dos cabezas elevadoras de 6 5/8" a izquierda 5" Ø ext. para vástago cuadrado.
- 2 2 Dos tapones de elevación.
- 1 1 Una válvula BAKER para vástagos 5" x H 4 1/2 IF.
- 1 1 Una cabeza de circulación rotatoria JACKSON 4 1/2" ID

**ITEM CANT.**

- 1 1 Una corona de torre LEE C. MOORE comprendiendo: 1 polea de 56" — 4 poleas de 36". Capacidad API 440.000 libras.
- 2 1 Un cable de perforación de 1 1/8" de 1200 m. de largo. Tensión de ruptura: 47,75 T.
- 3 1 Un cable de cucharo 9/16" de 3000 m. de largo. Tensión de ruptura: 12,70 T.
- 4 1 Una corona de torre LEE C. MOORE.
- 5 1 Una mesa rotatoria IDEAL NSCO FE 17 1/2".
- 6 1 Un mástil de perforación LEE C. MOORE 127", capacidad nominal 410.000 libras, completo, con el material siguiente:  
Una corona de torre, 5 poleas montadas sobre rodamientos TIMKEN, comprendiendo: 1 polea de Ø 56" y 4 poleas de Ø 36" — Ø del eje delantero 6" — Ø del eje trasero 9 1/4" con cárteres de poleas y soporte de polea para cucharo.
- 7 1 Una plataforma de engavillado de barras de sondeo 4 1/2" a 5".
- 8 1 Subestructura: largo 39", ancho 18 3/4", altura 10", con cajones laterales soldados.
- 10 1 Un anclaje de ramal muerto del cable de maniobra, con su soporte (para ejemplo con indicador de peso — CLIPPER SEALTITE).
- 11 1 Un equipo de rampas de izaje del mástil.
- 12 1 Un juego de aplicas de izaje del mástil y sus soportes.

ITEM	CANT.		ITEM	CANT.	
99	1	Una cabrestante de medición para trabajo pesado 12.000' con motor de gasolina BRIGGS STRALTON modelo 23 AR 6 D HALLIBURTON.			Manómetro de reducción 40/7 kgs./cm.2 para la alimentación auxiliar en aire del embrague de la aceleración y de las segundades de parada.
100	2	Dos llaves BYRON JACKSON tipo C para tubería de 2 3/8" a 10 3/4".			Bloque de seguridad de parada automática.
101	1	Una prensa BAKER para enderezar los vástagos.			Arranque comprendiendo:
102	1	Un indicador de peso registrador MARTIN DECKER SEALTI-TE modelo AE 5.			Botella de arranque N° 36.203.
103	1	Un horno para uniones dobles.			Electro-compresor 3 CV Ervor, motor Novacem automático presión 40 kgs./cm.2.
104	2	Dos zarandas vibratorias CHAUVIN BC 18, con: —1 motor eléctrico de 3 CV. —2 telas de 60 x 90 cm. con tensión graduable. —Vibración por excéntrico. —Capacidad: 3.3000 litros por minuto.			Bastidor patín del motor.
105	1	Un tanque de lodo, de 26 m3. metálico, sobre patín, con conductos de mezcla, compuerta, decantadores, etc.	158	1	Un juego de hojas de cierre de aire y codo de admisión de aire. Grupo de bombeo SN Marep 500 CV. (idéntico al grupo de bombeo precedente).
106	1	Un tanque de lodo, de 26 m3. metálico, sobre patín, con conductos de mezcla, compuerta, decantadores, etc.	159	1	Una bomba BA 500 y
107	1	Un circuito de inyección de lodo con amortiguador Hydril.	160	1	Un lote de accesorios bomba.
108	1	Una manguera flexible de inyección (3 1/2"x55")-SN MAREP.	161	1	Un motor MGO U 12 AS 175
109	1	Una casilla laboratorio lodo de obras, (2.25 x 1.30)	162	1	Una transmisión de correas.
110	1	Un circuito de aspiración de las bombas, conductos, rígidos 10".	163	1	Un grupo de arranque por aire comprimido.
111	1	Un circuito de evacuación del lodo (caños, tubo, fuente etc.).			Un grupo de bombeo SN Marep 500 CV.
112	4	Cuatro desarenadores ciclón.	164	2	Una bomba SN Marep 114 R reforzada (tipo BA 500) 7 1/4" por 14". Potencia de arranque 500 CB. Caudal máximo: 2.500 litros por minuto en 7 1/4". Presión máxima de trabajo: 290 kilogramos/cm.2, en 4".
113	1	Una válvula de escape 2" AMERICAN.			Comprendiendo:
114	1	Un manómetro de 0 a 3.000 lbs/pulgada cuadrada, CAMERON.			Engrasador de vástagos.
115	2	Una manguera metálica de inyección 3" x 50" CHIKSAN.			Tapas de válvulas con cierre rápido.
116	1	Un depósito de agua de 20 m3. sobre patín.	165	1	Una transmisión, comprendiendo:
117	1	Un depósito de agua de 20 m3. sobre patín.			Convertidor de torsión Twin Disc 16.000.
118	1	Un depósito de gasoil de 20 m3. sobre patín.	166		Acoplamiento completo en volante.
119	1	Un depósito de gasoil de 3,6 m3. montado sobre depósito 902.			Radiadores y accesorios.
120	1	Un grupo electrobomba centrífugo SIHI DA 3.120 montado sobre patín del depósito 903.			Soportes y manguitos de acoplamiento.
121	1	Un grupo electrobomba centrífugo SIHI DA 4.120 montado sobre patín del depósito 901.			Bomba incorporada.
122	1	Un grupo electrobomba centrífugo SIHI DA 3.120 montado sobre patín del depósito 902.			Embrague Airflex 32 CB. 525 con tuberías y uniones de aire comprimido, protectores soportes, Arbol.
123	1	Un conjunto de 3 haces de conductos sobre patín, uniones rápidas.			Piñón motores de 27 dientes, piñón bomba de 72 dientes 1 1/2" cuádruple.
124	1	Un empalme de conexión.			Cadena ASA 1 1/2" cuádruple de 180 eslabones.
125	1	Una instalación eléctrica de pozo, comprendiendo aproximadamente: —40 proyectores 150 a 200 vatios. —15 proyectores 300 vatios. —1 alumbrado de auxilio fuera del perímetro de seguridad.			Cárter de cadena con depósito de aceite, bomba de engrase y soportes.
126	3	Dos grupos generadores 40 KVA sobre remolque comprendiendo: 2 motores Diesel DEUTZ. 4 tiempos A 4 L 514 - 4 cilindros en línea. Potencia 50 CV a 1.500 rev./min. - Enfriamiento por aire - Arrancador por inercia.	167	1	Bastidor común a bomba y transmisión.
127	2	Dos alternadores VAN KAIK tipo DNN 9 1/2: 4 potencias nominal a Ø 0.8:40 KVA. Potencia efectiva: 32 kw-220/380 voltios. Frecuencia 50.	168	1	Un amortiguador de pulsaciones Hydril brida de fijación.
128	2	Dos tableros de control.			Un lote de herramientas de servicio de la bomba 7114 R comprendiendo:
129	2	Dos tableros de distribución principal, AMAN			Extractor de camisa.
130	2	Dos tableros de distribución auxiliar - AMAN			Juego de llaves de servicio - Gato de 100 T.
131	2	Dos bastidores remolques O. L. D.			Válvula de seguridad SD 3 - Extractor asiento de válvula - Juego de herramientas para mecanismos, Gato de 200 T.
132	4	Cuatro proyectores montados sobre mástiles abatibles AMAN. Montaje del grupo completo AMAN.	169	1	Un motor MGO V 12 175 - Tipo U 12 AS 175 - Número de cilindros 12 en V - Ciclo: 4 tiempos - Diámetro interior 175 mm. - Carrera biela 180 mm.
133	2	Dos obturadores SCHAEFFER GE 10 - 900 hidráulico.			Carrera balancín 192 mm. - Cilindrada 54 litros.
134	2	Dos unidades acumulador Hydril hidráulico HB 75 K 80.			Tipo de compresión 14 - Turbo soplador baja presión.
135	2	Dos estaciones de control de distribución Hydril GKN y de control a distancia GKH Hydril, con sistema de cañerías.			Potencia unihoraria a 1.500 r.p.m.: 825 CV.
136	1	Un cabezal múltiple reductor serie 900 TRANSARA.			Comprendiendo:
137	1	Un pescador magnético EDECO 7" Ø ext.			Bombas de inyección PM N° 3920 y 3914
138	1	Un pescador de cesto REED 7 1/2" a 8 1/2" (uniones 4 1/2" FH).			Injectores PM.
139	1	Un pescador magnético KINGSTON 7 1/4" Ø ext. (uniones 4 1/2" FH).			Regulador con servomotor.
140	1	Un pescador de cesto Reed 8 1/8 a 8 3/4" (uniones 4 1/2").			Turbocompresor de sobrealimentación.
141	1	Un pescador de cesto Bowen 7 7/8" Ø ext. (unión 5 1/2" FH), (cesto de pesca).			Brown Boyer Vt. R.
142	1	Un pescador a mordaza American Iron tipo JR 7 7/8" Ø ext. - mordazas 6 1/4" - 5" - 5 1/32".			Manómetro de reducción 40/7 kgs./cm.2, para alimentación auxiliar en aire del embrague de la aceleración y de las segundades de parada.
143	1	Un pescador a mordaza American Iron AB-10 3/4" Ø ext. - rosca 6 5/8" Reg. hembra.			Bloque de seguridad de parada automática.
144	1	Un pescador de cesto Reed 7 1/2 a 8 1/2". Rosca 6 5/8" Reg. hembra.			Arranque, comprendiendo:
145	1	Un pescador de cesto magnético Globe modelo N 11 1/4" Ø ext. - Rosca 6 5/8" Reg. hembra.			Botella de arranque N° 34.829.
146	1	Un arpón 4 1/2 FH.			Electro compresor 3 CV Ervor, motor Novacem, automático, presión 40 kgs./cm.2.
147	1	Un raspatubos Security tipo E 8 para tubos de 8 3/4".			Bastidor patín del motor.
148	1	Una fresa plana Kinzbach de 8 3/4" Ø ext. 4 1/2" FH hembra.			Parachispa, con tobera de arranque, tubo de enlace y juntas.
149	1	Una corredera de percusión Mc Cullough 3 1/2" IF 4 3/4" Ø exterior.			Juego de hojas de cierre de aire y codo de admisión de aire.
150	1	Un arpón 3 1/2 IF.			(4800 m.) barras de sondeo "Internal Upset".
151	1	Una fresa plana Kinzbach 5 7/8" Ø ext. - 3 1/2" FH, hembra.			Grado E, Vallourec 5", espesor de pared 9.19 mm.
152	1	Un lote de 40 reducciones y uniones.	171	522	Quinientos veintidós pares de uniones dobles SMF 4 1/2" IF tipo "Super shrink grip" 6 1/4" Ø ext.
153	1	Grupo de bombeo SN Marep 500 CV comprendiendo:	172	522	Quinientos veintidós pares de protectores de roscas SN Marep.
154	1	Una bomba SN Marep 7114 R reforzada (tipo BA 500) 7 1/4" por 14". Potencia de arranque 500 CV. Caudal máximo 2.500 litros por minuto en 7 1/4". Presión máxima de trabajo: 290 kgs./cm.2, en 4" y que comprende: Engrasador de vástagos. Tapas de válvula con cierre rápido.	173	6	Seis portamechas SN Marep 8" Ø ext. rosca 6 5/8" macho y hembra.
155	1	Una transmisión que comprende: Lado motor: Un falso bastidor soporte del motor y del radiador. Un esquí general motores transmisión lado motor. Un embrague Airflex, tipo Dual 20 CB 500, soportes SKF - S - 624; Arbol. Polea motor 20 ranuras, tipo D Ø P 206. Lado polea: 1 juego de 20 correas trapezoidales Grommet D 260. 1 polea bomba 20 ranuras tipo D Ø P. 1689. 1 cárter de correas. Tensores - acolladores.	174	18	Dieciocho portamechas SN Marep 6 1/4" Ø ext. rosca 4 1/2 IF - macho y hembra.
156	1	Un amortiguador de pulsaciones Hydril tipo K 80.	175	1	Un lote de 50 reducciones y empalmes SN Marep.
157	1	Un lote de herramientas de servicio de la bomba 7114 R., comprendiendo: Extractor de camisas; Juego de llaves de servicio; Gato de 100 T.; Válvula de seguridad; Extractor de asiento de válvula y juego de herramientas para mecanismos.	176	1	Una unidad mezclador de cemento 400 SFW sobre patín, comprendiendo: —1 tolva y un tornillo sinfín. —1 tanque de mezcla. —1 motor GM 20 310 - 271. 2 tiempos Diesel, sobre alimentado: Cilindrada: 2.325 litros. Embrague PTA 21 019. Potencia máxima a 1800 r.p.m.: 49 CV. Potencia continua a 1800 r.p.m.: 46 CV.
158	1	Un motor Diesel MGO U 12 AS 175 - tipo U 12 - AS 175. Número de cilindros: 12 en V.; Ciclo 4 tiempos; diámetro interior 175 mm.; Carrera biela 180 mm.; carrera balancín 192 mm.; Cilindrada 54 litros; tipo de compresión; 14. Turbo soplador baja presión. Potencia unihoraria a 1.500 rev./minuto 825 CV. Comprendiendo: Bomba de inyección PM N° 3666-3719. Injectores PM. Regulador con servomotor. Turbocompresor de sobrealimentación, Brown Boveri número 36.721.	177	1	Una rampa de carga de 25 T.
159	1				Total Sección I— u\$s. 526.543.61
160	1				SECCION II
161	1				Un equipo de perforación móvil marca Frank's, con todos sus accesorios compuesto de los items que a continuación se detallan. Este equipo viene provisto de su pertinente fuerza motriz, cuya instalación se halla especialmente prevista para abastecer el torno de perforación, las bombas de inyección y las comunicaciones eléctricas:
162	1				ITEM CANT.
163	1				1 1 Un bastidor sobre remolque FWD con 3 ejes motrices. Peso total con carga 42,8 T. (con mástil). Largo 11,20 m. Ancho 2,52 m. Altura 2,85 m. 8 velocidades, 2 marchas atrás.
164	1				2 1 Un cuadro de maniobras, FRANK'S 4.000 AC y transmisiones capacidad de perforación 1.200 metros. 5 velocidades - 1 marcha atrás. Tambor de Ø 15 1/4". Banda de frenos 12" x 8". Velocidad de ascenso máxima: 1.190' por minuto.
165	1				3 1 Un motón móvil de aparejo tipo 40 x 24" - 3 poleas de 24". Capacidad estática 60 T.
166	1				4 1 Un gancho tipo MGO, capacidad 60 T.
167	1				5 1 Una cabeza de inyección FRANK'S modelo 5.200.
168	1				6 1 Una mesa rotatoria, modelo 9. 428 FRANK'S, abertura 13 1/4" entubado máximo 10 3/4" - capacidad estática 212.000 lbs.
169	1				7 1 Un compresor WESTINGHOUSE tipo 5 G., accionado por motor eléctrico 5 CV.
170	1				8 1 Un mástil de perforación FRANK'S, de dos secciones, montado sobre camión, altura 84' - Capacidad API 150.000 lbs., con corona de torre de 4 poleas de 25" y 1 polea de 20", más una polea de 25" para cabrestante.
171	1				9 1 Una subestructura y su trineo (IF 049). Largo: 5.60 m. - ancho: 3.65 m. - Alto: 1,77 m.
172	1				10 1 Un conjunto de escaleras y de pasarela (incluido en la subestructura).
173	1				11 1 Un conjunto de bomba y armazón de 1 metro de alto para elevación de todo el aparato.

## ITEM CANT.

12	1	Un cable de perforación TLH 7/8" de 500 m. de largo, carga de ruptura 27,5 T.
13	1	Una tarima para rezagos (6,10 m. x 1,70 m. x 0,90).
14	1	Una pasarela de 3 secciones.
15	1	Un caballete para barras de sondeo, de 6 secciones.
16	1	Un motor Diesel Cummins tipo HB 600 6 cil. — 4 tiempos — cilindrada: 11,01 litros — Potencia 150 HP. a 1.800 r.p.m. Enfriamiento por agua. Impulsa un compresor Bendix WESTINGHOUSE 2 cilindros, 12 pies cúbicos.
17	1	Un motor Diesel CUMMINS tipo HRB 600 6 cil. — 4 tiempos — Cilindrada: 12,18 litros. Potencia 165 CV a 1.800 r.p.m. Enfriamiento por agua. Impulsa un compresor BENDIX WESTINGHOUSE 2 cilindros, de 12 pies cúbicos.
18	1	Un motor tipo HB 600 CUMMINS Diesel 4 tiempos, Cilindrada 11,01 litros. Potencia: 150 HP. a 1.800 r.p.m. Enfriamiento por agua. 6 cilindros.
19	1	Un grupo compresor Independiente 7 a 10 kgs./cm <sup>2</sup> , con motor de gasolina WISCONSIN tipo AEN 200 litros. El conjunto montado sobre patín.
20	2	Dos bujes de impulso del vástago cuadrado 3 1/2" FRANK'S.
21	1	Un vástago cuadrado 3 1/2" - largo: 10 m, roscas 3 1/2" FH izquierda.
22	1	Una cabeza elevadora 3 1/2" FH izquierda.
23	1	Una compuerta de seguridad para vástagos, cuadrados 3 1/2" FH izquierda OMSCO.
24	1	Un limpiabarras SN MAREP.
25	1	Un indicador de peso de gancho MARTIN DECKER tipo "Tool-pusher".
26	2	Dos eslabones de elevador 1 3/4" x 72" BYRON JACKSON.
27	2	Dos llaves para tubería tipo C de 2 3/8" a 10 3/4" BYRON JACKSON.
28	1	Un juego de cuñas BAASH ROSS a mordazas tipo "Rolling Dog", modelo 106 C para 2 7/8".
29	1	Un elevador para tubos de sondeo 2 7/8 BYRON JACKSON.
30	1	Un elevador BYRON JACKSON tipo RA para tubería 2 7/8 EU.
31	2	Dos juegos de cuñas para portamechas, tipo C de 3" a 4 1/2" BAASH ROSS.
32	2	Dos llaves de tubos 2 7/8" tipo "Snapon" BYRON JACKSON.
33	2	Dos juegos de limpiatubos 2 7/8" MISSION.
34	1	Una cabeza de circulación rotativa 3 1/2" CHIKSAN.
35	1	Un aparato para perforar el agujero del vástago cuadrado.
36	1	Un carro para tubos SCP.
37	4	Cuatro tapones de elevación 2 3/8" IF.
38	1	Un elevador tipo X 3 1/8" BYRON JACKSON.
39	1	Un elevador "single joint" para barras de sondeo 2 7/8" BYRON JACKSON.
40	1	Un elevador tipo RA para tubos de 2 7/8" EU. Capacidad 125 T. BYRON JACKSON.
41	1	Una grampa de seguridad para portamechas 3 3/8" tipo GR BAASH ROSS.
42	1	Un lote de reducciones SN MAREP.
43	1	Un lote de herramientas de piso de pozo. 1 bomba de mano BAKER.
44	1	Un juego de calibres de desgaste (6" - 5 7/8" 4 3/4") SN MAREP.
45	1	Un juego de placas para desenroscar los trépanos rodillos (6" - 5 7/8" - 4 3/4") SN MAREP.
46	1	Un juego de contrapesos de llaves.
47	1	Una prensa para enderezar los vástagos HACKER.
48	1	Un armazón de vástagos.
49	1	Un tubo para antepozo.
50	1	Una mesa rotatoria tipo liviano "Rolling dog light weight" con cuñas 2 7/8" MISSION.
51	1	Un tanque para lodo de 24,3 m <sup>3</sup> , sobre trineo con válvulas mezcladoras.
52	1	Una zaranda vibratoria MAC NELLY con un motor eléctrico de 3 CV., 2 telas de 600 x 900 mm. con tensión graduable. Capacidad 3.200 litros/minuto.
53	1	Un conjunto de circuito de aspiración e impulsión, conductos, aspiración en 10" impulsión en 4", con manguera metálica flexible CHIKSON 2" x 50".
54	1	Una manguera flexible de inyección 2 1/2" x 35" SN MAREP.
55	1	Un depósito metálico de agua de 30 m <sup>3</sup> , sobre trineo.
56	1	Un depósito metálico para gasoil, de 30 m <sup>3</sup> , sobre trineo.
57	1	Un grupo electrobomba centrífugo SIHI tipo DA 3.120 montado sobre depósito 2.928.
58	1	Un grupo electrobomba centrífugo SIHI tipo DA 3.120 montado sobre depósito 651.
59	1	Un conjunto de conducciones para el agua y el gasoil.
60	1	Una instalación eléctrica para pozo, comprendiendo alumbrado de mástil, del suelo del pozo, de las instalaciones de lodo y de las auxiliares, por proyectores y lámparas de 100 a 300 wts.
61	1	Un tablero de distribución de corriente.
62	1	Grupo de bombeo independiente DA 225 SN MAREP.
63	1	Una bomba SN MAREP DA 225 6 3/4" x 10" - Potencia de arranque 225 CV - Caudal máximo 2.185 litros/minuto a 125 rev./minuto.
64	1	Presión de trabajo mano en 3 1/2": 159 kgs./cm <sup>2</sup> .
65	1	Un amortiguador de pulsaciones SN MAREP.
66	1	Un motor TWIN G. M. (GENERAL MOTORS) 6-71, tipo 12-103 (2x6 cilindros) Diesel 2 tiempos sobrealimentado. Cilindrada: 6,975 litros. Potencia máxima a 1.800 r.p.m.: 153 CV. Potencia continua a 1.800 r.p.m.: 138 CV. Reductor 1, 77/1.
67	1	Un tanque de mezcla de 10 m <sup>3</sup> , equipado con decantadores, mezclador, conductos, en serie 600.
68	1	Un lote de herramientas para el desmontaje de la bomba.
69	1	Un obturador Hydril MSP 2.000 - 10" serie 600.
70	1	Una unidad acumulador Hydril hidráulico HB 17 K 80.
71	1	Una estación de control distribuidor GKN y control a distancia GKH Hydril con sistema de cañerías.
72	1	Un obturador REGAN tipo K modelo 3 con membrana hidráulica. Presión servicio 3.000 p.s.i. Abertura 3 7/8". Cierre mínimo 2 3/8". Altura total 19 1/2".
73	1	Un pescador magnético EDECO 5 1/2" - Unión 3 1/2" FH.
74	1	Un pescador de cesto 5 1/2" - Unión 3 1/2" IF. BOWEN.
75	1	Un pescador de cuello serie 350 - 5 3/4" Ø ext. unión 3 1/2" IF BOWEN.
76	1	Un macho pescador BOWEN tipo 15 234 8 3/8" Ø ext.
77	2	Un pescador de cuello BOWEN tipo SH 150 3 5/8" Ø ext.
78	2	Un guinche de pistoneo y cuchareo tipo unit rig U 29 con motor Buda 4 DT.
79	2	2 grupos generadores 40 KVA, sobre remolque, comprendiendo: Dos motores Diesel DEUZ tipo A 4 L 514 - 4 tiempos 4 cilindros en línea. Potencia 50 CV a 1.500 r.p.m. Enfriamiento por aire. Arrancador por inercia.
80	2	Dos alternadores VAN KAICK - Potencia nominal a Ø 0,8: 40 KVA. Potencia efectiva 32 Kw. 220/380 voltios. Frecuencia 50.
81	2	Dos tableros de control.
82	2	Dos tableros de distribución AMAN.
83	2	Estos tableros llevan los instrumentos de control y de conexión.
84	2	Dos bastidores remolque.
85	4	Cuatro proyectores sobre postes.
86	181	Ciento ochenta y una barras de sondeo VALLOUREC, largo 1.677 metros 2 7/8" grado E, peso 10,40 lbs./pie, "internal upset".
87	55	Cinuenta y cinco barras de sondeo VALLOUREC, largo 1.677 metros 2 7/8" grado E, peso 10,40 lbs./pie, "internal upset".

## ITEM CANT.

84	181	Ciento ochenta y un pares de uniones dobles DOMINE 2 7/8" diámetro reducido con roscas 2 3/8" IF - 3 3/8" Ø ext. 1 2/4" diámetro int. y protectores de roscas (aluminio).
85	55	Cinuenta y cinco pares de uniones dobles DOMINE 3/8" Ø ext. - 1 3/4" Ø int. y protectores de roscas (aluminio).
86	10	Diez portamechas DOMINE 3 3/8" Ø ext. 1 3/4" Ø int. Largo 6 metros - roscas 2 3/8" IF - M x F, con protectores de roscas.
87	1	Un lote de 40 reducciones y empalmes DOMINE.

Total Sección —II— ..... u\$s. 152.308,24

## SECCION III

Elementos complementarios para la instalación de la planta, Casillas, talleres, herramientas y varios según el siguiente detalle:

1	3	Tres casillas taller ALLIESE, montadas sobre patín (7,00x2,40 x2,58) con sus herramientas fijas y móviles completas para el mantenimiento y reparaciones de los equipos de perforaciones y accesorios.
2	2	Dos casillas almacén AUBOURG equipadas con estantes, cajones, etc. (6,40x2,40).
3	1	Una casilla pañol ALLIESE para herramientas sobre patín (4,00x2,40x2,20).
4	2	Dos vestuarios sobre patín con armario metálico y duchas.
5	1	Una oficina de las obras SCHWARTZ HAUMONT Aire acondicionado con habitación (6,60x2,60x2,20).
6	1	Una casilla (4mx2,40mx1,20m.).
7	1	Una casilla almacén de obra (3mx2mx1,90m.).

Total Sección —III— ..... u\$s. 31.043,89

## Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

## CULTO

Presidente de la Comisión Ejecutiva establecida por Decreto 4.889/61.

DECRETO N° 5.364 - Bs. As. 12/6/62.

VISTO: El Decreto N° 3.335/62 por el cual se acepta la renuncia del doctor Angel Miguel Centeno al cargo de Subsecretario de Culto y lo dispuesto por el artículo 3° del Decreto N° 4.889/61 que otorga a dicho funcionario la Presidencia de la Comisión Ejecutiva que el mismo instituye,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1° — Designase al señor Subsecretario de Culto, doctor Roberto H. Lanusse, Presidente de la Comisión Ejecutiva establecida por el artículo 3° del Decreto N° 4.889/61.

Art. 2° — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Bonifacio del Carril.

## Ministerio de Economía

## SEGUROS

CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL. — Autorízase la liquidación de un seguro y a incluir una cláusula en el Decreto 10.176/58.

DECRETO N° 6.297. — Bs. As. 2/7/62

VISTO el Expediente N° 3.683/62 del registro del Ministerio de Economía en el que la Caja Nacional de Ahorro Postal solicita a consideración de este Ministerio las adjuntas actuaciones, iniciadas a raíz del fallecimiento del ex agente de la Escuela Nacional de Artes Visuales "Manuel Belgrano", don Eleuterio Carballo para el cobro por la beneficiaria instituida por el nombrado del Seguro Obligatorio del Personal del Estado, (Ley N° 13.003), y CONSIDERANDO: Que el causante optó por el aumento del capital adicional con posterioridad a la fecha en que fue declarado en "disponibilidad" conforme a lo establecido por el Estatuto del Docente (Ley N° 14.473); Que el Decreto N° 10.176/58, reglamentario de la citada Ley N° 13.003, permite el ajuste del capital adicional, a los asegurados que estén en las siguientes situaciones: a) que se encuentren prestando servicios con percepción regular de haberes y concurrencia al empleo; b) que se hallen en uso de licencias otorgadas por vacaciones de descanso, maternidad, servicio militar o realización de estudios o trabajos científicos, técnicos o artísticos; c) que se hallen en uso de licencia por otros motivos; Que en principio la situación del asegurado "en disponibilidad" no se halla comprendido expresamente en los supuestos señalados antes, desde que no satisface el requisito de la concurrencia al empleo, ni la disponibilidad constituye una licencia; Que con acuerdo con los dictámenes emitidos en autos, se estima equitativo facultar también a los asegurados que se hallen en situación de "disponibilidad" por razones y en circunstancias que no permitieran presumir una agravación del riesgo, para optar por el capital adicional, como en las situaciones consideradas en el Decreto N° 10.176/58, incluyendo en este una cláusula que contemple dicho supuesto, con las debidas precauciones tendientes a prevenir una eventual agravación en los riesgos en los casos de enfermedad; Que en el caso particular examinado, las diversas circunstancias concurrentes, destacadas especialmente en los aludidos dictámenes, hacen aconsejable resolver favorablemente la consulta formulada por la Caja Nacional de Ahorro Postal, autorizándola a liquidar la diferencia de capital adicional, a que optó el causante; Por ello, y de conformidad con los dictámenes que anteceden,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1° — Autorízase a la Caja Nacional de Ahorro Postal, a liquidar a la beneficiaria instituida por el ex agente don Eleuterio Carballo, el capital adicional a que optó con posterioridad a la fecha en que comenzó a revistar "en disponibilidad" conforme al Estatuto del Docente (Ley N° 14.473)

Art. 2° — La entidad nombrada deberá proponer la cláusula pertinente a incluir en el Decreto N° 10.176/58, que contemple los requisitos que deberán reunir los asegurados que revistan "en disponibilidad" que deseen optar por capital adicional

Art. 3° — Finiquitado el trámite de este expediente se dará intervención a las autoridades competentes, para que examinen si corresponde la aplicación de sanción por la falsa certificación efectuada a la 7.

Art. 4° — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía.

Art. 5° — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray

## Secretaría de Agricultura y Ganadería SANIDAD ANIMAL

PROVINCIA DEL CHACO. — Apruébase el convenio suscrito con dicha provincia para coordinar la labor de lucha y control sanitario animal.

DECRETO N° 6.281 — Bs. As. 3/7/62

VISTO el presente Expediente número 533/61, en el cual la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación, eleva para su aprobación el convenio celebrado "ad referendum" del Poder Ejecutivo Nacional y el Gobierno de la Provincia del Chaco, entre la nombrada Secretaría de Estado y los señores Gobernador y Ministro de Agricultura y Ganadería de la citada Provincia, mediante el cual se establece una colaboración de la acción oficial nacional y provincial en materia de sanidad animal, y, CONSIDERANDO: Que la coordinación de los servicios a desarrollarse en el territorio de la Provincia del Chaco, en materia de Sanidad Animal, permitirá, mediante la utilización de una técnica moderna, encarar la lucha y control sanitario animal en forma más ventajosa; Que el citado convenio ha sido ratificado por el Gobierno de la Provincia del Chaco por Ley N° 422, de fecha 16 de agosto de 1961; Por ello, lo dictaminado a fojas 11, y lo propuesto por el señor Secretario de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación,

El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1° — Apruébase el convenio celebrado entre la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación y los señores Gobernador y Ministro de Agricultura y Ganadería de la Provincia del Chaco, para coordinar la labor de lucha y control sanitario animal en el territorio de la mencionada Provincia, cuyo texto es el siguiente: "Entre el señor Director de Control Sanitario de la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación, por una parte, y el señor Gobernador y Ministro de Agricultura y Ganadería de la Provincia del Chaco, por otra parte, se celebra el presente convenio de cooperación y coordinación de la acción oficial Nacional y Provincial, a desarrollarse en el territorio de la Provincia del Chaco, en materia de Sanidad Animal:

Artículo 1° — A los efectos del presente Convenio se constituirá una Comisión Mixta de Cooperación y Coordinación Sanitaria integrada por: El Ministro de Agricultura y Ganadería de la Provincia, quien ejercerá la Presidencia de la Comisión; un representante de la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación, quien ejercerá la Vicepresidencia; dos funcionarios, uno por cada parte, los que deberán ser Médicos Veterinarios, con títulos expedidos por Universidades Nacionales; dos representantes de Organizaciones pecuarias de la Provincia.

Artículo 2º. — Serán funciones de la Comisión Mixta de Cooperación y Coordinación Sanitaria Animal: a) Redacción de un proyecto de Ley Provincial sobre Policía Sanitaria Animal, en concordancia con las disposiciones nacionales; b) Indicar las cuestiones motivo de estudio e investigación, afines a Sanidad Animal en el territorio de su competencia, relacionadas a las del resto del país y, en especial, de las provincias limítrofes; c) Asesorar en todo asunto vinculado a la materia de sanidad animal; d) Proyectar planes de lucha y control sanitarios; e) Proponer la coordinación de los planes de lucha y control sanitario de la Provincia con los de la Nación; f) Proponer las normas y medios de cooperación de la Provincia para la ejecución de los planes nacionales de lucha y control sanitario, cumplimiento de las leyes y reglamentos respectivos; g) Proponer las normas y medios de cooperación de la Nación para la solución de los problemas sanitarios que sean de exclusiva competencia de la Provincia; h) Sugerir la reforma y unificación de las normas legales y reglamentarias y de la organización administrativa que fueren necesarias para lograr la máxima cooperación, coordinación y eficacia en la producción animal; i) Proponer todas las medidas conducentes a la mayor difusión e información de los problemas de la sanidad animal y de la acción oficial y privada concurrentes a su solución. — Artículo 3º. — El Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación y el Gobierno de la Provincia del Chaco, proveerán por partes iguales el personal, medios y materiales necesarios para la ejecución de las campañas activas programadas para la defensa de la sanidad animal. — Artículo 4º. — El Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación y el Gobierno de la Provincia del Chaco, abonarán respectivamente la retribución del personal de su dependencia afectado a los servicios que se coordinen y cooperen, así como los elementos y materiales que se utilicen. — Artículo 5º. — El Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación y el Gobierno de la Provincia del Chaco, propiciarán sistemas de créditos y préstamos en los Bancos oficiales, privados o mixtos, destinados a facilitar a los productores pecuarios, la adquisición de los elementos de lucha, de medicamentos y reproductores para la adquisición de aquellos que debieran ser eliminados, en cumplimiento de la campaña de Sanidad Animal. — Artículo 6º. — El presente convenio continuará en vigencia hasta seis meses después de la fecha en que cualquiera de las partes lo denuncie formalmente, en cuyo caso, los materiales y elementos afectados al mismo, serán restituidos a las Reparticiones a que pertenecen, dentro de los tres meses subsiguientes. — Artículo 7º. — El presente convenio entrará a regir a partir de la fecha de su firma y se celebrará "ad referendum" del Poder Ejecutivo de la Nación y del Poder Legislativo de la Provincia del Chaco. La prueba de conformidad, se firmarán dos ejemplares de un mismo tenor y de un solo efecto, en la ciudad de Resistencia, capital de la Provincia del Chaco, a los dieciséis días del mes de agosto del año mil novecientos sesenta y uno. — Artículo 2º. — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Economía y del Interior y firmado por el señor Secretario de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación. — Artículo 3º. — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva a la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación, a sus efectos. — GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Carlos A. Adrogue, — César I. Urien.

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto  
**SERVICIO EXTERIOR**  
Promociones y nombramientos.  
DECRETO Nº 5.171 — Bs. As., 7/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Promuévese en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), a Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de primera clase 448, D. Francisco Ricardo Bello (M. 667, D. M. 1, Clase 1909).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.172 — Bs. As., 7/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Nómbrase en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor D. Ernesto M. Villa (M. 798.453, D. M. 68, Clase 1908).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.261 — Bs. As., 11/6/62  
VISTO las vacantes existentes en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto las propuestas formuladas por el mismo; lo dictaminado por la Junta Calificadora del Personal de dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Promuévese en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), a Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de primera clase 480, en Comisión, al señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de segunda clase 481, D. Cirilo Tubio Torrealba (M. Nº 3.927.623, D. M. 63, Clase 1908; C. I. 548.041 Pol. Fed.) y a Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de segunda clase 481, en Comisión al funcionario de la categoría "D", Consejero de primera clase y Cónsul General de primera clase 234, D. Juan Antonio Pardo Argerich (Matrícula 235.834, D. M. 2, Clase 1907; C. I. 4.294.048 Pol. Fed.).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.262 — Bs. As., 12/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Nómbrase en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor D. Luis Roque Gondra (M. 204.850, D. M. 2, Clase 1907; C. I. 836.717 Pol. Fed.).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.533 — Bs. As., 15/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Nómbrase en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor D. Raúl C. Migone (M. 575.402, D. M. 1, Clase 1898; C. I. Nº 977.955 Pol. Fed.).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.536 — Bs. As., 15/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Nómbrase en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 448, en Comisión, al señor Capitán de Navío Cont. (R. A.) D. Humberto Francisco Burzio (M. 31.555, D. M. 1, Clase 1902; C. I. 191.119 Pol. Federal).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Relaciones Exteriores y Culto y de Defensa Nacional y firmado por el señor Secretario de Estado de Marina.

Art. 4º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — José L. Cantilo. — Bonifacio del Carril. — Gastón C. Clement.

DECRETO Nº 5.803 — Bs. As., 25/6/62  
ATENTO a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Designase Embajador Extraordinario y Plenipotenciario en la República de Sud Africa, al señor Embajador Extraordinario y Plenipotenciario D. Luis S. Luti.  
Art. 2º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.804 — Bs. As., 25/6/62  
ATENTO a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Designase al señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de segunda clase D. Hugo Boati Ossorio, para que desempeñe su cargo en la Legación de la República en Luxemburgo, sin perjuicio de sus funciones en las Embajadas de la República en Bélgica y ante la Comunidad Económica Europea.  
Art. 2º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

DECRETO Nº 5.906 — Bs. As., 26/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Nómbrase en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor General de Brigada (R.), D. Eugenio Joaquín Aranda (M. Nº 0.800.308, D. M. 50, Clase 1905).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Relaciones Exteriores y Culto y de Defensa Nacional y firmado por el Señor Secretario de Estado de Guerra.  
Art. 4º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril. — José L. Cantilo. — Juan B. Loza

DECRETO Nº 5.992 — Bs. As., 27/6/62  
VISTO la vacante existente en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto; la propuesta formulada por dicho Departamento, y Atento a razones de servicio,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:  
Artículo 1º — Promuévese en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto (2 — 1 — 2 — 7 — 7 — 33 — 4 — 1), a Embajador Extraordinario y Plenipotenciario 446, en Comisión, al señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de primera clase 480, D. Eduardo Ramón Avalia (M. 800.316, D. M. 68, Clase 1906; C. I. 4.874.501, Pol. Federal).  
Art. 2º — Solicitese oportunamente al Honorable Senado de la Nación el Acuerdo correspondiente.  
Art. 3º — Comuníquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese y archívese.  
GUIDO. — Bonifacio del Carril

**Secretaría de Aeronáutica  
OBRAS PUBLICAS**

Ratificase el convenio suscripto con la provincia de San Juan para la continuación de las obras para el Aeropuerto San Juan.  
DECRETO Nº 6.242. — Bs. As., 2/7/62.  
VISTO el Mensaje Nº 9.367 girado al Honorable Congreso Nacional, atento a lo solicitado por el secretario de Estado de Aeronáutica y lo propuesto por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Defensa Nacional, y CONSIDERANDO: Que con fecha 10 de agosto de 1961, la Secretaría de Estado de Aeronáutica celebró un convenio con la Provincia de San Juan anulando otro vigente (ratificado por Decreto-Ley número 4.145/58), y estableciendo nuevas condiciones para la construcción del Aeropuerto San Juan, Que dicho convenio fue remitido al Honorable Congreso Nacional para su ratificación el 18 de octubre de 1961 por Mensaje Nº 9.367/61, Que el mismo fue aprobado por el Honorable Cámara de Senadores de la Nación, el 31 de octubre de 1961, pasando en la misma fecha a la Honorable Cámara de Diputados de la Nación, la que hasta el 18 de mayo de 1962 no lo había ratificado, Que la Comisión Legislativa de

la Provincia de San Juan lo ratificó por Ley Provincial Nº 2.705, Que la ratificación del convenio plantea una difícil situación para la continuación de las obras, cuya necesidad es imperiosa, impidiendo el pago de certificaciones a la empresa contratista, Que encontrándose a la fecha en receso, el Honorable Congreso de la Nación, corresponde arbitrar las medidas conducentes a superar la situación planteada, dándose cumplimiento al mismo oportunamente para regularizar la situación actual,  
El Presidente de la Nación Argentina, Decreta:

Artículo 1º — Ratificase el convenio celebrado por la Secretaría de Estado de Aeronáutica con la Provincia de San Juan, con fecha 10 de agosto de 1961, a los efectos de la continuación de las obras en ejecución para el Aeropuerto San Juan, formando parte integrante del presente decreto.  
Art. 2º — El presente decreto será refrendado por el señor ministro secretario en el Departamento de Defensa Nacional y firmado por el señor secretario de Estado de Aeronáutica.  
Art. 3º — Oportunamente dese cuenta al Honorable Congreso de la Nación, comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas, publíquese en Boletín Aeronáutico Público y vuelva a la Secretaría de Estado de Aeronáutica para su archivo.  
GUIDO. — José L. Cantilo. — Jorge Rojas

**CONVENIO**

Entre el señor Secretario de Estado de Aeronáutica, Brigadier D. Ramón Amado Abrahín, en representación del Estado Nacional y el señor Gobernador de la Provincia de San Juan, D. Américo García, en representación del Poder Ejecutivo y "ad referendum" de la Honorable Cámara de Representantes, y dada la experiencia acumulada y las variantes económicas y legales acaecidas que hacen inoperante el convenio celebrado el 26 de marzo de 1958, se conviene:  
Artículo Primero. — Derógase el convenio celebrado entre la Provincia de San Juan y el Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica), de fecha 26 de marzo de 1958.  
Artículo Segundo. — La Provincia de San Juan cede al Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica), con destino exclusivo a la construcción del Aeropuerto de San Juan, los terrenos expropiados por Decreto Nº 334-OP-58 que se encuentran ubicados en el Departamento 9 de Julio, entre calle Unión y Ruta 20, en progresiva 10 y 12 de esta última, incluidas las mejoras introducidas en los mismos.  
Artículo Tercero. — El Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica) toma a su cargo la continuación de la obra en construcción del Aeropuerto San Juan, conforme a los planos y especificaciones técnicas ya aprobados por la Secretaría de Estado de Aeronáutica (Dirección General de Infraestructura), que forman parte de este convenio, quedando supeditado al lapso que demandará la terminación de la misma a las posibilidades crediticias de la Secretaría de Estado de Aeronáutica.  
Artículo Cuarto. — Queda a cargo exclusivamente del Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica, Dirección General de Infraestructura) el manejo de las relaciones con la Empresa Constructora Red Caminera Argentina - Arturo Fernández, que actualmente ejecuta la construcción del Aeropuerto San Juan, cuya inspección, certificación y aprobación será efectuada por dicha Secretaría de Estado.  
Artículo Quinto. — Si para la finalización de las obras y proyectos previstos para la ejecución de la pista, plataforma y calle de carrete del Aeropuerto San Juan, fuere necesario realizar nuevos proyectos y construcciones, tanto la ejecución de aquéllos como la dirección técnica de éstas, serán efectuadas por el Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica - Dirección General de Infraestructura), la que con el mismo fin podrá llamar a licitaciones, públicas o privadas, y/o efectuar contrataciones de cualquier naturaleza que sean necesarias.  
Artículo Sexto. — Se exceptúa de las obras mencionadas en el artículo anterior el edificio para la aeroestación, la que será ejecutada por la Provincia de San Juan, en base a proyectos y planos aprobados por el Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica - Dirección General de Infraestructura) y que deberá satisfacer las necesidades que especifique la citada Secretaría de Estado.  
Artículo Séptimo. — La Provincia de San Juan cede al Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica) su participación en el costo de la obra realizada y certificada hasta el 30 de junio de 1961 en la obra Aeropuerto de San Juan, participación que asciende a la suma de Ciento Veinte Milloes Dólares, Noventa y Seis Mil Ciento Cuarenta y Seis pesos con Treinta y Tres centavos moneda nacional (Mn. 120.297.146,33) aproximadamente. En dicha suma se in-

cluye el aporte correspondiente al Consejo de Reconstrucción de San Juan de Sesenta y Ocho Millones de pesos moneda nacional (m\$n. 58.000.000), el que tiene un saldo deudor de Treinta y Dos Millones Setecientos Noventa y Tres Mil Ochocientos Diez pesos con Sesenta y Cinco centavos moneda nacional (m\$n. 32.793.810,65), que corresponde por el Gobierno de la Provincia de San Juan, por haber éste adelantado dichos fondos, de sus recursos propios, aclaración ésta que en nada altera la cesión hecha en el primer párrafo de este artículo, la que es definitiva.

Artículo Octavo. — La Provincia de San Juan se hará cargo de todas las erogaciones que surjan de aplicar las leyes vigentes (Gastos indirectos, generales, improductivos, mayores amortizaciones de equipos, etc.), reglamentadas y a reglamentarse sobre los certificados definitivos, que se mencionan en el artículo anterior, así como los intereses que por mora en el pago de los mismos pudiera corresponder; todo esto hasta la fecha fijada (30 de junio de 1961).

Artículo Noveno. — El costo de la finalización de las obras actualmente en construcción en el Aeropuerto San Juan y que se estima en Ochenta Millones de pesos moneda nacional (moneda pesos nacional 80.000.000), estará a cargo exclusivo del Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica), lo que elevará la participación de dicha Secretaría de Estado a la suma de Noventa y Cinco Millones de pesos moneda nacional (m\$n. 95.000.000) teniendo en cuenta el aporte ya realizado de acuerdo con los términos del convenio anterior.

Artículo Décimo. — La Provincia de San Juan proveerá las instalaciones necesarias para el suministro de energía eléctrica, a efectos de facilitar la conexión normal e integral de las instalaciones radioeléctricas, los servicios auxiliares y de agua corriente y demás servicios públicos que aseguren el normal funcionamiento del Aeropuerto. El Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica), proporcionará los gastos electrogénicos necesarios para asegurar el servicio radioeléctrico en caso de emergencia.

Artículo Décimo Primero. — El Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica), se compromete a instalar, equipar y mantener los servicios radioeléctricos y de protección al vuelo necesarios para el funcionamiento del Aeropuerto, quedando librada a su apreciación la magnitud de las instalaciones necesarias que estarán condicionadas a las exigencias operativas del Aeropuerto.

Artículo Décimo Segundo. — El Aeropuerto San Juan será operado, mantenido y administrado por el Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica).

Artículo Décimo Tercero. — El Estado Nacional (Secretaría de Estado de Aeronáutica) y la Provincia de San Juan, gestionarán de Validad Nacional y de Validad Provincial respectivamente, las mejoras y debido mantenimiento de las vías de acceso al Aeropuerto.

Artículo Décimo Cuarto. — Las partes que suscriben el presente convenio, propondrán el Estado de los respectivos respaldos legales destinados a ratificar y dar vigencia al presente acuerdo.

Previo conformidad, se ratifican las partes de su contenido, firmando para constancia cuatro ejemplares de un mismo e idéntico tenor, en la ciudad de Buenos Aires, a los 10 días del mes de agosto de mil novecientos sesenta y uno.

#### Ministerio de Economía MISION OFICIAL

DECRETO N° 5.497. — Bs. As., 14/6/62

VISTO la necesidad de realizar gestiones directas y expeditivas ante organismos y altos centros de investigación en los campos del desarrollo económico y en el de la cooperación internacional, y CONSIDERANDO: Que es misión específica del Consejo Nacional de Desarrollo participar en las tareas de la naturaleza señalada, particularmente en los programas de cooperación internacional y planes de asistencia técnica en relación armónica con los objetivos definidos del proceso de desarrollo nacional; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina,

Decreto:

Artículo 1° — Designase al señor Contralor Contador (R.E.) D. Francisco Norberto Castro y al doctor Manuel San Miguel, Vicepresidente y Secretario Ejecutivo del Consejo Nacional de Desarrollo, respectivamente, para que en representación de la República Argentina realicen gestiones ante los organismos de cooperación internacionales y centros de investigación sitos en los Estados Unidos de América.

Art. 2° — Autorízase al Consejo Nacional de Desarrollo para que extienda a los Estados Funcionarios, las respectivas órdenes de pasajes por vía aérea — ida y vuelta — en base al siguiente itinerario: Buenos Aires, Nueva York, Buenos Aires.

Art. 3° — Asignase a los integrantes de la misión la suma diaria en pesos moneda nacional equivalente a treinta

dólares estadounidenses (U.S. \$30) en concepto de compensación por todo gasto, teniendo en cuenta que la duración aproximada será de quince días a partir del 20 de junio de 1962. El gasto que demande el cumplimiento del presente decreto será imputado al Anexo 61, Presidencia de la Nación, ítem 781, Consejo Nacional de Desarrollo, Ejercicio Económico 1962.

Art. 4° — Anticípase al señor Vicepresidente del Consejo Nacional de Desarrollo, Contralor Contador (R.E.) D. Francisco Norberto Castro, la suma de pesos 150.000 m/n. (ciento cincuenta mil pesos moneda nacional), con cargo de rendir cuenta documentada de su inversión, a fin de atender gastos de cortésia, honorarios, representación y retribución de atenciones y de pasajes y traslado dentro de los Estados Unidos de América, de la misión.

Art. 5° — Por el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto se extenderán las plenipotencias y los pasaportes correspondientes.

Art. 6° — El presente decreto será firmado por los señores Ministros Secretarios en los Departamentos de Economía y de Relaciones Exteriores y Culto.

Art. 7° — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y archívese.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Bonifacio del Carril.

Ministerio de Economía  
OFICIO GENERAL  
Aclarase los decretos 604.00, 2.044.61 y 7.984.61.

DECRETO N° 5.497. — Bs. As., 5/7/62

VISTO que la firma Aluminio Argentina, Sociedad Anónima Industrial y Comercial, beneficiaria de los decretos autorizativos de inversiones de capitales extranjeros Nros. 884.60, 2.904.61 y 7.984.61, solicita por expediente número 1.173.32, autorización para concretar la radicación de dos plantas receptoras, en lugar de una como había sido previsto en aquellos decretos; y CONSIDERANDO: Que el artículo 2° del decreto N° 7.984.61 autorizó la instalación de los bienes objeto de la radicación indistintamente, en las plantas industriales de Zúrate y El Palomar; Que dichas plantas serán operadas por personas jurídicas distintas, por lo que se solicita la pertinente modificación de los decretos autorizativos en lo que se refiere a la beneficiaria de la inversión; Que ello no modifica el programa aprobado con la inversión ni altera el monto de la radicación, ya que ambas empresas receptoras constituirán un conjunto económico e industrial; Que en tales condiciones nada obsta en acceder a lo solicitado, toda vez que las modalidades operativas de las inversiones de capitales extranjeros deben ser decididas por la propia interesada, siempre que no afecten — como en este caso — las disposiciones del decreto autorizativo y los propósitos tendidos en cuenta a aprobar la radicación; Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina,

Decreto:

Artículo 1° — Dese establecido que será beneficiaria de la inversión de capitales extranjeros autorizada por los decretos Nros. 884.60, 2.904.61, y 7.984.61, además de la firma nacional prevista en los mismos, la Sociedad Antonio Vernocchi, Sociedad Anónima Industrial, Comercial, Inmobiliaria y Financiera, con domicilio en la calle Guillermo Marconi 1035 de la localidad de El Palomar provincia de Buenos Aires.

Art. 2° — La firma inversora deberá informar al Ministerio de Economía dentro de los treinta (30) días de ejecutada la inversión, la proporción que de ésta corresponda en definitiva a cada una de las dos firmas autorizadas como receptoras de la radicación.

Art. 3° — El presente decreto será retirado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Economía y firmado por los señores Secretarios de Estado de Hacienda, de Industria y Minería y de Comercio.

Art. 4° — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección General del Boletín Oficial e Imprentas y vuelva al Ministerio de Economía, a sus efectos y oportuno archivo.

GUIDO. — Alvaro C. Alsogaray. — Rafael R. Ayala. — Fernando Melijde. — Jorge N. Zafflinger Toro.

#### AVISOS OFICIALES NUEVOS

#### MINISTERIO DE EDUCACION Y JUSTICIA

#### REGISTRO DE LA PROPIEDAD INTERIORAL Ley 11.723

JUNIO 26 DE 1961

889.483. — Faz "A" Bazaré Contigo. Letra y música: Ghuman y Pomus. Faz "B" Perdoná. Letra y música: Otis, Hardaway y Hendicks. Int.: Damián Jo. Disco Mercury N° 74690. Bs. As., ab. 1961. 1.200 ej. \$ 75.— Arg.

889.484. — Faz "A" Tomá mi Corazón. Música: Triller. Faz "B" El Vendedor de Felicidad. Música: Calvet. Int.: Frank Bourcel. Disco Odeón número 297403. Bs. As., ab. 1961. 600 ej. \$ 75.— Arg.

889.485. — Faz "A" Tango Militar. Música: Kotscher. Faz "B" No Está Bien. Letra y música: Beart y White. Int.: Frank Bourcel. Disco Odeón número 297402. Bs. As., ab. 1961. 1.000 ej. \$ 75.— Arg.

889.486. — Faz "A" Es Verdad. Letra y música: Alma y Rindi. Faz "B" El Mar. Letra y música: Pugliese y Vian. Int.: Luciano Virgili. Disco Odeón número 297401. Bs. As., ab. 1961. 1.000 ej. \$ 75.— Arg.

889.487. — Faz "A" La Cielolita Santiaguera. Letra y música: Yupanqui y Olazurraga. Faz "B" La Noche. Letra y música: Faro y Rios. Int.: Los Tobas. Disco Odeón N° 33335. Bs. As., ab. 1961. 400 ej. \$ 75.— Arg.

889.488. — Faz "A" Paloma Blanca. Letra y música: Norton. Castell. Rios. Faz "B" Por qué te fuiste. Letra y música: Zappa y Ros. Int.: Tarrogo Ros. Disco Odeón N° 33336. Bs. As., ab. 1961. 500 ej. \$ 75.— Arg.

889.489. — Faz "A" La Guampada. Letra y música: Milán Medina. Faz "B" Granja San Antonio. Letra y música: Guardia y Tarrogo Ros. Int.: Tarrogo Ros. Disco Odeón N° 33337. Bs. As., ab. 1961. 500 ej. \$ 75.— Arg.

889.494. — El Heraldillo Dominicano. Castell. Prop.: Asoc. Evang. Asanib. de Dios. Dir.: José Ovillo S. Bs. As., feb. 1961. 1.150 ej. \$ 150.— Arg.

889.513. — Mar - La Mer. 1 fol. 40 páginas, castell. francés. Autora: Della Ferro. Imp.: López. Edit.: La Autora. 1956. 500 ej. \$ 100.— Arg.

889.510. — Del Arte. Mensual, castell. Prop. y Dir.: Samuel Grinberg. Cap. Fed. jul. 1961. 13.000 ej. \$ 12.— Arg.

889.523. — La Unión Bíblica. Bimestral, castell. Prop. y Dir.: Daniel Sobozha. Bs. As., mayo jun. 1961. 2.800 ej. \$ 12.— Arg.

889.524. — Faz "A" Las Leandras. Música: Alonso. Faz "B" Alma de Dios. Música: Serrano. Letra: Archiches y García Álvarez. Int.: Orq. de Cámara de Madrid. Disco Sicanamericana número FM 124. Bs. As., oct. 1959. 750 ej. \$ 375.— Arg.

889.525. — Faz "A" y "B" La Leyenda del Bero. Letra y música: Soutullo y West. Int.: Dolores Pérez y otros. Disco Sicanamericana N° FM 93. Bs. As., ab. 1958. 1.500 ej. \$ 375.— Arg.

889.526. — Faz "A" y "B" Dona Francisquita. Letra y música: Vives, Romero y Fernández Shaw. Int.: Ana María García y otros. Disco Sicanamericana N° FM 85. Bs. As., ag. 1958. 2.400 ej. \$ 375.— Arg.

889.527. — Faz "A" y "B" Maria de la O. Letra y música: Lecocq. Int.: Orq. Cámara de Madrid. Oros y Radio Nac. de Madrid. Disco Sicanamericana N° FM 73. Bs. As., ab. 1958. 450 ej. \$ 375.— Arg.

889.528. — Faz "A" y "B" La Doloresa. Letra y música: Serrano. Disco Sicanamericana N° FM 11. Bs. As., jul. 1959. 700 ej. \$ 375.— Arg.

889.529. — Faz "A" El Pequeño Tamborilero. Música: Simeone. Faz "B" El Compás de mi Corazón. Letra y música: Burke y Spina. Int.: Los Coros de Harry Simeone. Disco Sicanamericana N° Fox 103. Bs. As., dic. 1959. 200 ej. \$ 69.— Arg.

889.530. — Faz "A" Canción de Luna y Cosecha. Letra y música: Pertigero y Palá. Faz "B" Gaucho. Letra y música: Botelli y Villegas. Int.: Los Cantores del Alba. Disco Sicanamericana número 15696. Bs. As., ab. 1961. 1.400 ej. \$ 69.— Arg.

889.531. — Faz "A" A todo Trapo. Letra y música: Gómez. Faz "B" Y sólo Estabas Tú. Letra y música: Gómez y Marín. Int.: Graciano Gómez. Disco Sicanamericana N° 15695. Bs. As., ab. 1961. 400 ej. \$ 69.— Arg.

889.532. — Faz "A" Noche y Camino. Faz "B" El Domador. Letra y música: Zavalak Goulu. Int.: Los Cantores del Alba. Disco Sicanamericana número 15693. Bs. As., marzo 1961. 1.400 ej. \$ 69.— Arg.

889.533. — Faz "A" Alma de Dios. Letra y música: Joven y Viergol. Int.: Pablo Yovino. Disco Sicanamericana número 15692. Bs. As., marzo 1961. 450 ej. \$ 69.— Arg.

889.536. — Aceda. Mensual, castell. Prop.: Asoc. Comerciantes y Emp. de Electricidad. Dir.: Salvador Murgo. Cap. Fed., enero feb. 1961. 2.000 ej. Argentina.

889.551. — Creations Pour Madame número 30. Bimestral, castell. Prop.: Edt. Siluetas. Dir.: Hugo A. Revellino. Cap. Fed., ab. 1961. 36.500 ej. pesos 15.— Arg.

889.573. — Pedagogía General. (4° ed.) 1 vol. 140 págs., castell. Autor: Manuel Horacio Solari. Imp.: Matar. El Ateneo. Bs. As., 9/3/61. 3.500 ej. \$ 87.— (Reimp.)

889.574. — Contabilidad. 2° curso. (4° ed.) 1 vol. 9.268 págs., castell. Autores: Humberto Fiorani y Angel Mazzocco. Imp.: Rodríguez. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 23/6/61. 5.000 ej. pesos 170.— Arg. (Reimp.).

889.575. — Shock Quirúrgico. (4° ed.) 1 vol. 140 págs., castell. Autores: Jorge A. Ferreira y otros. Imp.: Rodríguez. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 15/1/61. 3.200 ej. \$ 180.— Arg. (Reimp.).

889.576. — Manual de Economía Política y Argentina. (13° ed.) 1 vol. 373 págs., castell. Autores: Mario A. Olchero y Rafael V. Portela Bariliatti. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 27/3/61. 6.000 ej. \$ 140.— Arg. (Reimp.).

889.577. — Elementos de Derecho Administrativo y Legislación Fiscal y Aduanera. 1 vol. 290 págs., castell. Autor: Guillerio Monardelli. Imp.: Bononi. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 13/3/61. 5.000 ej. \$ 115.— Arg. (Reimp.).

889.578. — Derecho del Trabajo. Tomo I (2° ed.). 1 vol. 311 págs., castell. Autor: Rafael Caltera. Imp.: Amorrortu. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 27/12/60. 4.000 ej. \$ 700.— Argentina (Reimp.).

889.579. — Senderos Lasallianos. Bimensual, castell. Prop.: Hnos. de las Hnas. Cristianas de la Salle. Dir.: Pedro Damiani. Editorial (Bs. As.), ap. 1961. 7.000 ej. \$ 20.—

889.580. — Dinero y Crédito. 2 tomos castell. Autor: Albrecht Forstmann. Traduc. del alemán: Adolfo von Ritter. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 13/10/60. 400 ej. \$ 450.— Argentina.

889.587. — El Decamerón. (3° ed.) 1 vol. 895 págs., castell. Autor: Boccaccio. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 27/10/60. 5.000 ej. \$ 400.— Arg. (Reimp.).

889.589. — Contabilidad. (4° curso) (2° ed.) 1 vol. 378 págs., castell. Autor: Humberto Fiorani y Angel Mazzocco. Imp.: Rodríguez. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 15/3/61. 5.000 ej. pesos 120.— Arg. (Reimp.).

889.590. — Instrucción Cívica. (13° ed.) 1 vol. 248 págs., castell. Autor: Roberto Alfredo Podestà. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 17/2/61. 4.000 ej. \$ 77.— Arg. (Reimp.).

889.591. — Tablas de Logaritmos. 1 vol. 148 págs., castell. Autor: J. Huel Imp.: Rodríguez. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 28/2/61. 17.000 ej. \$ 65.— Arg.

889.592. — Los Grandes Iniciados. (2° ed.) 1 vol. 489 págs., castell. Autor: Eduardo Schure. Traduc. del francés Fernando Morente. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 14/11/62. 5.000 ej. \$ 250.— Arg. (Reimp.).

889.593. — Obras Completas. La Conjuración de Catilina. (2° ed.) 1 vol. 489 págs., castell. Autores: Julio César y Salustio. Traduc.: J. de Goya y M. Balbuena. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 2/2/61. 5.000 ej. pesos 250.— (Reimp.).

889.593. — Herodoto. Los nueve libros de la Historia. 1 vol. 776 págs., castell. Autor: Herodoto. Traduc. del griego: Bartolomé Pou. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 12/1/61. 5.000 ej. \$ 350.— Arg.

889.596. — Organos de Unión. Elementos de Máquinas I. (5° ed.) 1 vol. 191 págs., castell. Autores: Pascual Romano y Alberto Klein. Imp.: Chiesino. Edit.: El Ateneo. Bs. As., 15/6/61. 5.000 ej. \$ 140.— Arg. (Reimp.).

889.598. — Joven Montonero. (Castell. Prop.: Asoc. Cult. Esdeva. Dir.: Alberto Clausen. Rafael Calzada. (Bs. As.), jun. 1961. 24.000 ej. \$ 6.— Arg.

889.611. — Argentina Textil. Mensual castell. Prop. y Edit.: Ezequiel L. Cardenas. Bs. As., ab. 1961. 2.800 ej. pesos 48.— Arg.

889.612. — Relaciones Públicas. Castell. Bimestral. Prop.: Domingo Camp. Dir.: Carlos D. Amadeo Videla. Cap. Fed., mayo 1961. 2.000 ej. \$ 100.— Arg.

889.613. — Emblema de mi Patria. Gato letra, castell. 2 págs. Autor: F. Ernesto González Farías. Imp.: Ferrer. Edit.: Casa Baña. Bs. As., 21/6/61. 200 ej. \$ 5.— Arg.

889.620. — Emblema de mi Patria. Gato, música. 2 págs. Autor: F. Ernesto González Farías. Imp.: Ferrer. Edit.: Casa Baña. Bs. As., 21/6/61. 200 ej. \$ 5.— Arg.

889.615. — Torta Frita. Tango, música 2 págs. Autor: Francisco Canaro. Imp.: Orión. Edit.: A. A. Bs. As., 2/1/1961. 500 ej. Arg.

889.616. — Torta Frita. Tango, letra, castell. 2 págs. Autor: Francisco Canaro. Imp.: Orión. Edit.: A. A. Bs. As., 2/1/1961. 500 ej. Arg.

e.147-N° 2.296-v.147/69

27 de junio de 1961

889.623. — Armonía. — Cap. Fed., mayo 1961. N° 2. Arg.

889.624. — Noticiero Juzeingó. — Ituzingó (Bs. As.) ab. mayo 1961 990 ej. Arg.

889.625. — Noticiero Anticomunista. — Bs. As., jun. 1961. N° 23. Arg.

689.626. — El Libro. — Bs. As., jun. 1961. N° 144/5. Arg.  
689.627. — Gaceta Industrial. — Bs. As., mayo 1961. N° 53. Arg.  
689.628. — La Nueva Provincia. — Bahía Blanca, abr. 1961. N° 21.170/99. Arg.  
689.629. — Diario de Sesiones de H. Cone. Deliberante. — Bahía Blanca, feb. mayo 1961. N° 37/9. Arg.  
689.630. — El Territorio. — Posadas, mayo 1961. N° 13.095/119. Arg.  
689.632. — El Fogón de los Arrieros. — Resistencia, abr. 1961. N° 100. Arg.

INSCRIPTAS

689.665. — El Heraldo Mercantil Arg. — Bimensual, Castell. Prop: Livio Tiepolo y Leonor L. López de Tiepolo, Córdoba, mayo jun. 1961. 600 ej. \$ 10. Arg.  
689.666. — Surge. — Semanal, Castell. Prop y Dir: Antonio Stolfi, La Plata, jun. 1961. 750 ej. \$ 1,50. Arg.  
689.667. — Apuntes Policiales y Municipales. — Bimensual, Castell. Prop. y Dir: Reinaldo R. Mundin, S. Fe, abr. mayo 1961. 1.000 ej. Arg.  
689.668. — Bol. de la Cam. Comercial e Industrial. — Villa Ballester (Bs. As.), enero abr. 1961. Prop: C. Com. e Ind. Dir: Alberto B. S. Seipel, 900 ej. Arg.  
689.670. — A B C del Niño. — 1 foll. 12 págs. Castell. Autor: Raúl Stevano. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 30.000 ej. \$ 16,50. Arg.  
689.671. — Grillo Guardián. — 1 foll. 12 págs. Autor: Héctor Sánchez Puyol. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 20.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.672. — Desfile de Campeones. — 1 foll. 12 págs. Castell. Autor: Roque Nisetto. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 20.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.673. — Rincón de Juguetes. — 1 foll. 12 págs. Castell. Autor: María Paseyro Galcerán. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 20.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.674. — El Ratón de los Dientecitos. — 1 foll. 12 págs. Castell. Autor: María Paseyro Galcerán. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 20.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.675. — A B C de la Naturaleza. — 1 foll. 12 págs. Castell. Autor: Rodolfo Dan. Imp: Amorrotu. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 30.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.676. — Bolita la Ardillita Glotona. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.677. — Lulú la Foca Acordeonista. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.678. — Piqui el Pollito Pedigüño. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 16,50. (Reimp.) Arg.  
689.679. — Motita el Corderito Timido. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 8. (Reimp.) Arg.  
689.680. — Trotín el Burrito Inteligente. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 8. (Reimp.) Arg.  
689.681. — Polito el Pingüinito Viajero. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 8. (Reimp.) Arg.  
689.682. — Picote el Lorito Alegre. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 8. (Reimp.) Arg.  
689.683. — Bobo el Zorrito Cartero. — 1 foll. 8 págs. Castell. Autora: Inés. Imp: Fabril Financiera. Edit: Sigmar. Bs. As., mayo 1961. 40.000 ej. \$ 8. (Reimp.) Arg.  
689.684. — El Lazarillo de Tormes. — (6ª ed.) 1 foll. 173 págs. Castell. Autor: Hartado de Mendoza. (Diego). Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 4/1/61. 10.000 ej. \$ 33. (Reimp.) Arg.  
689.685. — La Madre. — 1 foll. 189 págs. Castell. Autor: Máximo Gorki. Traduc. del Francés: M. Casado. Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 5/5/61. 10.000 ej. \$ 25. (Reimp.) Arg.

689.686. — El Conde Lucanor. — (5ª ed.) 1 foll. 220 págs. Castell. Autor: Inafante Don Juan Manuel. Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 4/7/60. 10.000 ej. \$ 30. (Reimp.) Arg.  
689.687. — La Celestina. — (5ª ed.) 1 vol. 142 págs. Castell. Autor: Fernando de Rojas. Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 20/9/60. 10.000 ej. \$ 25. (Reimp.) Arg.  
689.688. — Novelas ejemplares. — Primer Tomo. 1 vol. 188 págs. Castell. Autor: Miguel de Cervantes Saavedra. Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 14/4/61. 10.000 ej. \$ 25. (Reimp.) Arg.  
689.689. — El sí de las niñas. — (8ª de ed.) 1 vol. 155 págs. Castell. Autor: Leandro Fernández de Moratín. Imp: Arsope. Edit: Sopena. Bs. As., 15/9/60. 10.000 ej. \$ 30. (Reimp.) Arg.  
689.691. — 10 Composiciones de autores célebres (Libro Tercero - Serie Fácil) música. 24 págs. Autor: Tomás Pomilio. Imp: Stefano. Edit: Ricordi. Bs. As., 6/5/61. 500 ej. \$ 58. Arg.  
689.692. — Madrigal Op. 11. — Letra. Castell. 2 págs. Autor: Gutiérrez de Cetina. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 26/5/61. 500 ej. \$ 12. Arg.  
689.693. — Madrigal Op. 11. — Música. 2 págs. Autor: Rodolfo Arizaga. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 26/5/61. 500 ej. \$ 12. Arg.  
689.694. — Soneto LXXI Op. 20. — Letra. Inglés - castellano. Autor: William Shakespeare. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 26/5/61. 500 ej. \$ 20. Arg.  
689.695. — Soneto LXXI Op. 20. — música. 4 págs. Autor: Rodolfo Arizaga. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 26/5/61. 500 ej. \$ 20. Arg.  
689.696. — Gendarmería Nacional. — Marcha. Música. 6 págs. Autor: Julio F. Dato. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 29/5/61. 300 ej. \$ 20. Arg.  
689.697. — Patria. — Marcha. Música. 6 págs. Autor: Julio F. Dato. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 29/5/61. 300 ej. \$ 20. Arg.  
689.698. — Suite Argentina. — Estilo - milonga. Gato - zamba. Música. 9 págs. Autor: Alberto Falcone. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 29/5/61. 500 ej. \$ 35. Arg.  
689.699. — Estudio I Op. 41. — Música. 6 págs. Autor: Horacio Vaggione. Imp: Bermejo y Fucci. Edit: Ricordi. Bs. As., 22/6/61. 250 ej. Arg.  
689.700. — Tangos y Milongas Op. 66. — Música. 34 págs. Autor: Jacobo Ficher. Imp: Stefano. Edit: Ricordi. Bs. As., 27/5/61. 500 ej. \$ 48. Arg.  
689.723. — La Opinión. — Diario Castell. Prop: Edit. Progreso. Dir: Juan H. Lenzi. Río Gallegos (S. Cruz), jun. 1961. 2.000 ej. \$ 3. Arg.  
689.740. — Musitación. — Música. 2 págs. Autor: Fernando Solís. Imp: Boccazzi. Edit: Castro. Bs. As., 27/5/61. 1.000 ej. \$ 10. Arg.  
689.742. — Dudando estoy de ti. tango. letra. castell. 2 págs. Autor: Angel Rosina. Imp: Nilo. Edit: El Autor. Bs. As. 23/6/61. 250 ej. \$ 10. Arg.  
689.743. — La Cachimba. — plena. música. 2 págs. Autores: Lutman y Dany. Imp: Nilo. Edit: Los Autores. Bs. As. 16/6/61. 250 ej. \$ 10. Arg.  
689.744. — Durando estoy de ti. — tango. música. 2 págs. Autor: Angel Rosina. Imp: Nilo. Edit: El Autor. Bs. As. 23/6/61. 250 ej. \$ 10. Arg.  
689.745. — La Cachimba. plena. letra. castell. 2 págs. Autores: Lutman y Dany. Imp: Nilo. Edit: El Autor. Bs. As. 23/6/61. 250 ej. \$ 10. Arg.  
689.755. — Laikas (El Tiempo). — quincenal. lituano. Prop: Parroquia Madre de Misericordia. Dir: Agustín Steigvilas. Avellaneda (Bs. As.). jun. 1961. 1.700 ej. \$ 5.  
689.756. — Signo. — mensual, castell. Prop. Centro de Jov. de la Acción Católica de la Parr. de San Agustín. Dir: Carlos A. Falchi. Cap. Fed. mayo 1961. 500 ej. \$ 10.  
689.760. — Soñadora. milonga, música. 2 págs. Autor: Mario B. Trotta. Imp. Les-Ka. Edit: El Autor. Bs. As. 2/6/61. 50 ej. \$ 5. Arg.

689.761. — Mosaico Diguero. — milonga. música. 2 págs. Autor: Mario B. Trotta. Imp: Les-Ka. Edit: El Autor. Bs. As. 2/6/61. 50 ej. \$ 5. Arg.  
689.762. — La Organización Administrativa del Estado y el Contralor Alimentario. 1 fol. 33 págs. castell. Autor: Jorge J. L. Risolo. Imp: Peluso. Edit: El Autor. Bs. As. jun. 1961. 150 ej. Arg.  
689.780. — Ocasos en común. — rock. música. 2 págs. Autor: Leopoldo Díaz Vélez. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.781. — Cosas en común. rock. letra. castell. 2 págs. Autor: Leopoldo Díaz Vélez. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.782. — Sólo un capricho. — bolero. letra. castell. 2 págs. Autores: Nicolás Luis y Juan Ventura Cuccaro. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.783. — Sólo un capricho. — bolero. música. 2 págs. Autores: Nicolás Luis y Juan Ventura Cuccaro. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.784. — Poema del Adiós. — samba. letra. castell. 2 págs. Autor: Ben Molar. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.785. — Poema del Adiós. samba. 2 págs. Autor: Luiz Antonio, letra. portugués. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1.6.61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.786. — Poema del Adiós. samba, música. 2 págs. Autor: Luiz Antonio. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 15/5/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.787. — En tu boca de miel, guarania. letra, castell. 2 págs. Autor: Santiago Adamini. Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
689.788. — En tu boca de miel, guarania. música. 2 págs. Autor: José M. Salvador "Zaracho". Imp: Drieschmanns. Edit: Fermata. Bs. As. 1/6/61. 275 ej. \$ 8. Arg.  
e.14/7-N° 2.297-v.14/7.62

AVISOS OFICIALES  
ANTERIORES

MINISTERIO DE TRABAJO  
Y SEGURIDAD SOCIAL

CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO  
LEY 9.688

Se hace saber por el término de diez (10) días a los herederos que tengan derecho a percibir las indemnizaciones depositadas en esta Caja de Accidentes del Trabajo —Ley 9.688— calle Junia N° 1060, Capital Federal:

ALBORNOZ, José Antonio  
BARZOLA, Juan Onofre  
BEJARANO, Ramón  
CATANIA, Filadelfio  
CALVETTI, Julio José  
ZHIRINO, Daniel Odín  
CURCIO, Alberto  
DE DOMINICI, Pedro  
FOLLO, Antonio  
FIJO CERVIÑO, José Manuel  
FIGUEROA, Eugenio Raúl  
GONZALEZ, Angel  
LAMAS, Angel  
LOPEZ GUERRA, Antonio José María  
Pedro  
LOPEZ, Juan Carmen  
LABLANCA, Rogelio Paulino  
MENTO, Eduardo  
MODICA, Gerlando  
MAMANI, Antonio  
MUGARRA, Marcelino  
MAIDANA, Dionisio  
PORTELA, Saúl Ricardo  
PINEDA, Amanda Mauri lo  
PINTOS, Domingo Ramón  
PEREYRA, Carlos Alberto  
P. CAR, Mario Santiago  
ROMERO RIOS, Maximiliano  
RIVERO, Rosario Isaias Ramón  
STEINIC, Ricardo Roberto  
SAAVEDRA, Alberto  
SANTOS, Oscar Patricio  
SANCHEZ, Alfonso  
SANCHEZ, Etelvina Felisa Cabrera de  
SOSA, Faustino  
TULA, Manuel del Carmen  
TORRES, Sixto  
UMBIDES, Saturnino  
VARRA, Ovidio Hipólito  
VIVES, Emilio

e.5/7-N° 5.998-v.17/7/62

Se hace saber por el término de diez (10) días a los herederos que tengan derecho a percibir las indemnizaciones depositadas en esta Caja de Accidentes del Trabajo —Ley 9.688— calle Junia N° 1060, Capital Federal:

ARAGON, Reinaldo  
BUSTOS, Pascasio Alberto

BREKJACIC, Nicolás  
BOGNIS, Santo Ramón  
BUSTOS, Pascasio Alberto  
CHAVEZ, Cirilo  
CABEZA, José Alberto  
CORREA, Angel Custodio  
COPPOLA, Héctor Pe'ro  
CACERES, Enrique  
DI LEVO, Juan Carlos  
GRENOVERO, Domingo  
GRANEROS, Jesús Adán  
GRAMUGLIA, Juan  
GARCIA, Gerardo  
LEIVA, David  
MACIAS, Vicente  
MARQUEZ, Ramón  
MALDONADO, Manuel  
MARTINEZ, Manuel  
REY, Julio Ramón  
RAMIREZ, Ernesto Sebastián  
RAMIREZ, Salvador Segundo  
SANCHEZ, Juan José  
SANTILLAN, Ramón  
TOLEDO, Attilio Carlos Alberto  
VILLAGRA, José de la Cruz  
VILLARROEL, José Adomón  
e.5/7-N° 5.998-v.17/7/62

REMATES JUDICIALES

ANTERIOR

JUZGADO NACIONAL  
EN LO CIVIL

N° 14

Juzgado en lo Civil N° 14, Secretaría N° 27, autos SUAREZ I. c/DRAB H., cobro hipotecario, hace saber por siete días que rematará un lote de terreno con una construcción de hormigón armado, de sótano, planta baja y un primer piso, calle San Luis N° 2862, entre B. Sur Mer y Ecuador, Superficie de 224,98 metros cuadrados. Base \$ 630.000.— mín. al contado, a cuenta de precio el ocho por ciento. Comisión tres por ciento en efectivo, el miércoles 18 de julio, a las 15,30 horas, en la Corporación de Rematadores, calle 25 de Mayo 311, Capital. Mayores informes en mi oficina o secretaría-actuaria, José Balocchi, 25 de Mayo 158, oficina 515, T. El. 34-2021. Buenos Aires, 10 de julio de 1962. — Raúl R. Frías, secretario.

\$ 2.240.— e.12/7-N° 12.330-v.19/7/62

CONCURSOS  
NUEVO

MINISTERIO DE OBRAS  
Y SERVICIOS PUBLICOS

Secretaría del Transporte

E.F.E.A.

EMPRESA FERROCARRIL ROCA

Concurso de precio N° 357/62. — Venta del equipo y materiales pertenecientes a la ex División Confiterías. Apertura el 27 de julio de 1962, a las 15 horas.

Pliego: \$ 100. Retirar de Oficina Licitaciones, de 12.15 a 18.45 horas. Guanahani 322, Bs. As.

e. 14/7 N° L-6.188 v.19/7/62

LICITACIONES  
ANTERIORES

MINISTERIO DE OBRAS  
Y SERVICIOS PUBLICOS

Secretaría del Transporte

AUTORRUTAS ARGENTINAS  
(En liquidación)

Llámasse a Licitación Pública N° 82, para la venta de omnibus usados "Berlet", "Isobloc", "Leyland", "Acto", "M-Benz" y "Chevrolet"; chassis camiones "Bedford" con jaulas para transporte de ganado; carrocerías, bastidores, cabinas y motores de omnibus varias marcas; repuestos nuevos, legítimos piñones "Berlet"; repuestos usados varios; elementos y maquinarias eléctricas usadas; tambores vacíos, cubiertas inutilizadas, lotes de chapas, durmientes, etc. y muebles varios de comedor y dormitorio, usados.

Pliego de bases y condiciones: Retirar en San Juan 21 (1er. piso), Cap. Federal, de lunes a viernes (11 a 20 horas).

Informes y aclaraciones: Solicitar personal o telefónicamente en San Juan 21, Cap. Federal, T. El. 33-6808 y 33-6301 (lunes a viernes, de 11 a 20 horas).

Lugar y fecha de apertura: San Juan 21 (1er. piso), Capital, Federal, el 20 de julio de 1962 a las 10 horas.

e.28/6-N° L.5.851-v.30/7/62